



# Product Catalog Enclosures

# MULTI-BOX - The Box Company



#### Information

Enclosures and accessories shown in this catalog are products of the company MULTI-BOX MULTI-BOX through characteristic high performance standards, decades of experience and from its in house plastic injection centre at Kirchlengern Germany, are able to offer both standard and customized aluminium and plastic enclosure solutions for applications across the electronics and industrial markets. From a single source and with an extensive range of services, including custom design, machining and assembly, we can offer the complete package tailored to the customers requirements and application. Our customers can reach us around the world through over 20 international distribution partners or get in direct

contact with our headquarter in Germany. When stability, quality and reliability are paramount you can rely on a solution from MULTI-BOX.



### Introduction

- 04 Customised solutions from one source
- 06 Services
- 08 Product overview

## **MULTI-BOX Enclosure Solutions**

- 1 Aluminium-Enclosures MBA
- 12 Profile-Enclosures DELTA-BOX
- 14 Keyboard-Enclosures TAST / MINI-TAST
- 16 Electronic-Profile-Enclosures ETP
- 18 Polyester-Enclosures MBP
- 20 Polycarbonate-Enclosures MBM
- 22 27 ABS-Enclosures MBT / Multi-Colour / Membrane-Recess
  - 28 MACRO-TAST-Enclosures
  - 29 DUO-BOX
  - 30 ALPHA-BOX
  - 31 QUADRO-BOX
- 32 35 Electronic-Enclosures, Electronic-Connector-Enclosures MBPO / MBPO-ST
- 36 37 Controller-Card-Enclosures MBRCA / MBRC2
  - 38 Plug-Card-Enclosures MBZA
  - 39 Plug-Socket-Enclosures MBRE
  - 40 Measure-Enclosures MEBO
  - 41 Mobile-Enclosures MBMO
- 42 47 Aluminium-Ex Enclosures MBA Ex-empty / Ex-e / Ex-i
- 48 53 Polyester-Ex Enclosures MBP Ex empty / Ex-e / Ex-i
  - 54 Special Enclosures
  - 56 Cable entry flanges MBFL
- 57 61 Accessories

#### Technical Information

(All technical information without guarantee)

- 62 Definition of protecion classes
- 63 Characteristics of plastics
- 64 Chemical resistance of plastics and seals
- 65 Characteristics of aluminium

#### **Further Information**

- 66 General terms of business MULTI-BOX GmbH
- 68 Representation and contact

# MULTI-BOX - Customised solutions from one source



MULTI-BOX are synonymous with high performance standards in customising, design and the assembling of aluminium and plastic enclosures. With our in house plastic injection production we can control the value chain of our products from

the beginning, ensuring high quality and offering great flexibility to our customers. Please take a look at our products and experience the wide range of services and reliability on offer, through decades of enclosure manufacturing at MULTI-BOX.











#### **Surface design**

Make the most out of your product! With the below listed surface design services, we offer a wide range of possibilities in order to create an individual product design and prepare your enclosures for their individual final application:

- Silk screen printing
- Pad printing
- Engraving
- Labelling
- 2 components liquid coating in special colours (according to RAL)
- Powder coating in special colours (according to RAL)

#### **Mechanical processing**

With our modern machinery equipment we transform standard products into customised solutions on a daily basis.

Thanks to high performance CNC machines we can cut profile enclosures to special lengths, produce customised mounting plates, we can mill, drill, cut threads, all according to your specific requirements.

Please send us your drawings in confidence and we will provide you with a personalized detailed quotation specific to your individual requirements.

## **EMC-shielding**

With the customers requirements in mind, MULTI-BOX can offer three EMC options of protection against external interferences:

- Copper-chromate-nickel-vaporisation
- Aluminium-vaporisation
- Coating with copper conductive lacquer

#### **Assembling and mounting**

Let us take away the laborious tasks!

Make use of our wide assortment of installation services and purchase your fully configured enclosures from us. With our qualified staff and in house professional add on services, we offer the installation of the listed components below:

- Terminal blocks
- Cable glands
- Membrane keyboards
- Pressure adjusting elements
- Thread inserts
- Seals
- Battery compartments
- DIN rails
- Mounting plates
- Plug connectors
- Distance bolts
- Earthing bolts
- Clinch Studs

In addition we offer following services:

- Gluing displays
- Inserting of additional mounting possibilities
- Professional mounting of supplied components

#### **Sample service**

Make use of our sample service and test the MULTI-BOX products on site! Within a few days we will deliver your requested sample enclosures and you can be assured of both the product quality and the specific design fulfilling your requirements.

## **MULTI-BOX - Services**



#### **Less commissioning work**

With our extensive range of services and products we offer customers individual enclosure solutions for every application area. Our service extends from mechanical processing through to optical design and assembly of various components. Customers can benefit from our depth of experience and unique in-house production and purchase fully configured enclosures directly from the manufacturer.



## **Assured quality**

With our centralised production at the Kirchlengern site we have a direct influence on the whole value creation chain of our products. We attach great importance to quality and efficiency in all areas. We are EN ISO 9001:2008 certified to continuously check our working processes and production steps.



#### No reject risk

Rely on our decades of experience in finishing enclosures and reduce your risk of rejects. MULTI-BOX supplies 100%.



# Our service is your advantage



#### Short delivery times & individual local advice

In order to guarantee short delivery times our standard products are in stock for you. The individuality of the enclosure takes place as soon as the corresponding order is received. With our modern machinery and centralised production we manufacture your individual enclosure solutions in the shortest time possible. Our external sales reps are available at all times to answer any questions and are pleased to support you locally and advise accordingly to your requirements.



#### **Guaranteed delivery service**

The individual production stages and all information on your enclosures are recorded and saved in our system with an individual item number. This means we can guarantee our customers identical replacement deliveries even after several years.

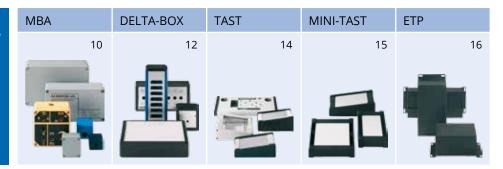


# Increased flexibility with our own plastic injection production

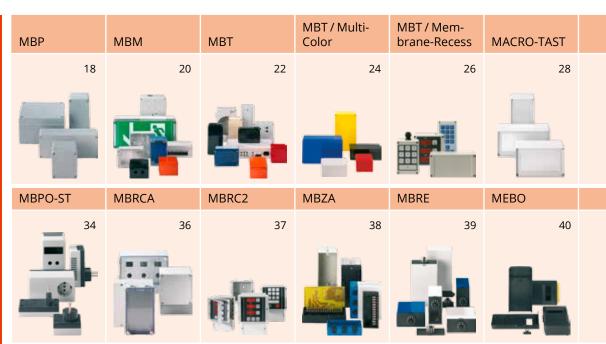
With our plastic injection department based at Kirchlengern, we are able to offer our customers the highest level of flexibility. Optical enclosure design solutions in special colours in accordance to RAL specifications and special materials for particular applications are a few examples of the many customized possibilities available from MULTI-BOX.

# MULTI-BOX - Product overview

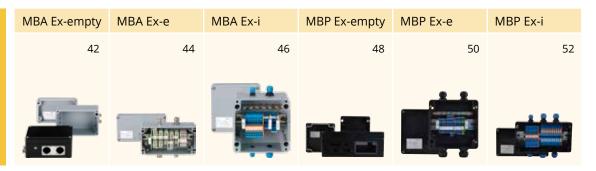
# Aluminium-**Enclosures**



## **Plastic-Enclosures**







## Special-**Enclosures**



DUO-BOX	ALPHA-BOX	QUADRO-BOX	МВРО
29	30	31	
МВМО			
41			

#### **Extensive product portfolio**

32

MULTI-BOX offers a wide range of different enclosure solutions. We generally differentiate between four categories.

MULTI-BOX standard Aluminium enclosures are manufactured with aluminium die casting or gravity casting methods and after chromate treatment are finished with a Polyester-based powder paint. Special tests have been carried out to prove the durability of the enclosures, including a successful 1000 hour salt spray test.

Also available in many different versions and lengths are the Aluminium enclosures made of Aluminium extruded profiles. In particular they offer the characteristic MULTI-BOX versatility for differing applications for the industrial and electronic markets.

Many different materials are used in the area of plastics. As standard we offer enclosures manufactured from Polyester, UV-resistant Polycarbonate or ABS. Other processed plastic materials include, Polystyrene and Noryl and other specific materials for special applications are available upon request. Please contact us for selection of the right material for your application.

Ex-Enclosures are always used when explosive concentrations of gases, vapours or dusts occur in the installation area in hazardous area applications. A separate certificate is required to prove the constructional safety of the component enclosure.

Alongside an extensive range of different standard enclosures, MULTI-BOX offers special Enclosures made of plastics and aluminium. In cooperation with our customers, we take over both, the design as well as technical implementation of exclusive enclosure solutions. The result is cost efficient and tailor-made enclosure solutions from one source.

10

## Protection class IP 66



MBA-Enclosures are universal, sturdy and easily adapt to the installation of electrical, electronic and pneumatic components. Manufacturing takes place using pressure die casting or gravity die casting methods. MBA-Enclosures can be mechanically processed in a number of ways providing almost no limits to customised surface design. As terminal enclosures they can be assembled according to a modular system with the addition of differing clamps and cable glands. In the measurement and control technology market they are often used for encapsulating sensors. Additionally they serve as junction boxes for cables and lines or take on the job of protecting highly sensitive electronics against water, dirt and dust.



- All enclosures fulfil protection class IP 66 in accordance with DIN EN 60529
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance: -40 °C to +100 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- Temperature resistance with silicone sealing: -50 °C to +140 °C
- Special seals, such as ones made of silicone, are available on request
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7001
- Special colours are available on request
- An EMC design with a lacquer free spring-groove system and conducting cover seal is available on request
- · Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	GA	SI	EMV	IS
		mm	mm	mm							
0101100100	MBA 504530	50	45	30							
0101100200	MBA 606030	58	64	34					•	•	
0101100300	MBA 606045	58	64	45					•	•	
0101100400	MBA 906030	98	64	35					•	•	
0101100500	MBA 906045	98	64	45					•	•	
0101100600	MBA 156030	150	64	34					•	•	
0101100700	MBA 156045	150	64	45					•	•	
0101100900	MBA 708055	75	80	57	•	•			•	•	•
0101100990	MBA 708065	70	80	65	•	•			•	•	
0101101100	MBA 128055	125	80	57	•	•			•	•	•
0101101200	MBA 128012	125	80	125	•	•			•	•	
0101101300	MBA 178055	175	80	57	•	•			•	•	•
0101101400	MBA 258050	250	80	54	•				•	•	
0101101500	MBA 258065	250	80	65	•				•	•	
0101105500	MBA 101080	100	100	80	•	•	•	•	•	•	•
0101106500	MBA 161080	160	100	80	•	•	•	•	•	•	•
0101106600	MBA 201080	200	100	80	•	•	•	•	•	•	•
0101101600	MBA 121265	122	120	65	•	•	•	•	•	•	•
0101101700	MBA 121275	122	120	75	•	•	•	•	•	•	
0101101800	MBA 121280	122	120	80	•	•	•	•	•	•	•
0101101900	MBA 121290	122	120	90	•	•	•	•	•	•	
0101102000	MBA 221265	220	120	65	•	•	•	•	•	•	•
0101102100	MBA 221275	220	120	75	•	•	•	•	•	•	
0101102200	MBA 221280	220	120	80	•	•	•	•	•	•	•
0101102300	MBA 221290	220	120	90	•	•	•	•	•	•	
0101102400	MBA 361280	360	122	80	•	•	•	•	•	•	
0101104500	MBA 141490	140	140	90	•	•	•	•	•	•	•
0101107500	MBA 181490	180	140	90	•	•	•	•	•	•	•
0101108500	MBA 201490	200	140	90	•	•	•	•	•	•	•
0101102500	MBA 161690	160	160	90	•	•	•	•	•		•
0101104000	MBA 261665	260	160	65	•	•	•	•	•	•	•
0101102600	MBA 261690	260	160	90	•	•	•	•	•		•
0101102800	MBA 361690	360	160	90	•	•	•	•	•	•	•
0101102900	MBA 561690	560	160	90	•	•		•	•		•
0101108000	MBA 181810	180	180	100	•	•	•	•	•		•
0101103000	MBA 202311	200	230	110	•		•	•	•		•
0101104100	MBA 202318	200	230	180	•	•	•		•		•
0101103100	MBA 282311	280	230	110	•	•		•	•		•
0101103202	MBA 332311	330	230	110	•	•	•	•	•	•	•
0101103202	MBA 332318	330	230	180	•	•		•	•		•
0101103400	MBA 402311	400	230	110	•	•	•	•	•	•	•
0101103500	MBA 403111	400	310	110	•	•		•	•	•	
0101103500	MBA 403111	400	310	180	•	•	•	•	•		
0101103000	MBA 602311	600	230	110	•	•		•	•	•	•
0101103700	MBA 603111	600	310	110	•			•	•		
0101103800	MBA 603111	600	310	180	•	•	•	•	•	•	

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **WL** = Wall mounting bracket set, **GA** = External hinge set, **SI** = Silicone cover sealing, **EMV** = EMC version, **IS** = Hex socket head screws

12

## Profile-Enclosures DELTA-BOX

Protection class IP 43 / 54



Delta-Box-Enclosures are made of aluminium profile and unite a compact and nicely shaped design with extremely good stability. The range can be used universally and consists of seven profile sizes of which the length can be individually adapted. Groove guides in the base allow convenient assembly of PCBs in European card format or other electronic components. The installation of a battery compartment MB 92 (1 x 9-V or 2 x Mignon) is possible in the end cap. The aluminium front plates are 2 mm thick and silver anodised. The end caps are made of impact-proof ABS.



- All enclosures fulfil protection class IP 43 in accordance with DIN EN 60529
- With an additional stamping seal IP 54 can be reached
- Temperature resistance: -20 °C to +80 °C
- The standard enclosure colour is black, similar to RAL 9005
- Special colours are available on request
- Delta-Box-Enclosures are available in seven profile heights
- Special lengths are available on request
- Accessories: EMC-Version, IP 54 sealing kit, Battery compartment MB 92 (1x9-V or 2xMignon)

Article number	Туре	L	В	Н	FÜ	IP 54	EMV
		mm	mm	mm			
1501100100	DELTA-BOX 80	84	80	40	•		•
1501100200	DELTA-BOX 130	134	80	40	•		•
1501100300	DELTA-BOX 180	184	80	40	•		•
1501100400	DELTA-BOX 210	214	80	40	•		•
1501100500	DELTA-BOX 1130	134	106	50	•	•	•
1501100600	DELTA-BOX 1180	184	106	50	•	•	•
1501100700	DELTA-BOX 1210	214	106	50	•	•	•
1501100800	DELTA-BOX 1300	300	106	50	•	•	•
1501100900	DELTA-BOX 2130	134	166	35	•	•	•
1501101000	DELTA-BOX 2180	184	166	35	•	•	•
1501101100	DELTA-BOX 2210	214	166	35	•	•	•
1501101200	DELTA-BOX 2300	300	166	35	•	•	•
1501101300	DELTA-BOX 3130	134	120	35	•	•	•
1501101400	DELTA-BOX 3180	184	120	35	•	•	•
1501101500	DELTA-BOX 3210	214	120	35	•	•	•
1501101600	DELTA-BOX 3300	300	120	35	•	•	•
1501101700	DELTA-BOX 4130	134	166	50	•	•	•
1501101800	DELTA-BOX 4180	184	166	50	•	•	•
1501101900	DELTA-BOX 4210	214	166	50	•	•	•
1501102000	DELTA-BOX 4300	300	166	50	•	•	•
1501102100	DELTA-BOX 5130	134	106	70	•		•
1501102200	DELTA-BOX 5180	184	106	70	•		•
1501102300	DELTA-BOX 5210	214	106	70	•		•
1501102400	DELTA-BOX 5300	300	106	70	•		•
1501102500	DELTA-BOX 6130	134	166	70	•		•
1501102600	DELTA-BOX 6180	184	166	70	•		•
1501102700	DELTA-BOX 6210	214	166	70	•		•
1501102800	DELTA-BOX 6300	300	166	70	•		•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **IP 54** = Additional seal IP 54, **EMV** = EMC version

# **Keyboard-Enclosures TAST**

Protection class IP 43



TAST-Enclosures made of extruded aluminium profile serve as desk, wall or machine enclosures. They are preferably used as keyboard, operating elements or displays in control and measurement technology applications. The dimensions and groove guides in the base allow convenient assembly of PCBs in European card format or other electronic components. The aluminium front plates are 2 mm thick and are silver anodised. The end caps are made of impact proof ABS.



- All enclosures fulfil protection class IP 43 in accordance with **DIN EN 60529**
- Temperature resistance: -20 °C to +80 °C
- The standard enclosure colour is light grey/dark grey, similar to RAL 7035/7012
- Special colours are available on request
- TAST-Enclosures are available in two profile heights
- Special lengths are available on request
- Accessories: Battery compartment MB 92 (1x9-V or 2xMignon), Plug in screw nuts, Rubber feet

Article number	Туре	L	В	н	FÜ	VM
		mm	mm	mm		
1101100400	TAST 100	118	168	45 / 25	•	•
1101100500	TAST 170	178	168	45 / 25	•	•
1101100600	TAST 230	252	168	45 / 25	•	•
1101100700	TAST 330	338	168	45 / 25	•	•
1101100800	TAST 1100	118	168	65 / 45	•	•
1101100900	TAST 1170	178	168	65 / 45	•	•
1101101000	TAST 1230	252	168	65 / 45	•	•
1101101100	TAST 1330	338	168	65 / 45	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, FÜ = Rubber feet (4 pieces), VM = Plug in screw nut (4 pieces)

# **Keyboard-Enclosures MINI-TAST**

Protection class IP 43



MINI-TAST-Enclosures made of extruded aluminium profile serve as desk, wall or machine enclosures. They are convincing with their slimline design and are preferably used as keyboard, operating elements or displays in control and measurement technology applications. The dimensions and groove guides in the base allow convenient assembly of PCBs in European card format or other electronic components. The aluminium front plates are 2 mm thick and are silver anodised. The end caps are made of impact proof ABS.



- All enclosures fulfil protection class IP 43 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -20 °C to +80 °C
- The standard enclosure colour is black, similar to RAL 9005
- Special colours are available on request
- Special lengths are available on request
- Accessories: Battery compartment MB 92 (1x9-V or 2xMignon), Plug in screw nuts, Rubber feet

Article number	Туре	L	В	Н	FÜ	VM
		mm	mm	mm		
1101100100	MINI-TAST 90	92	168	45 / 25	•	•
1101100200	MINI-TAST 110	112	168	45 / 25	•	•
1101100300	MINI-TAST 130	132	168	45 / 25	•	•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **VM** = Plug in screw nut (4 pieces)

## Electronic-Profile-Enclosures ETP

## Protection class IP 40



ETP-Enclosures are made of two assembled aluminium u-profiles and are primarily used as wall or control enclosures. Connection of the profiles with a groove/spring system and aluminium end caps give this enclosure high stability. The inner guide grooves allow simple assembly of PCBs and other components. Direct assembling on mounting rails (TS 35) is possible with an adapter.



- All enclosures fulfil protection class IP 40 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -20 °C to +80 °C
- The standard colour is black, similar to RAL 9005
- Special lengths are available on request
- Accessories: Wall mounting brackets , adapter for mounting rail TS 35

Article number	Туре	L	В	Н	RA
		mm	mm	mm	
2501100100	ETP 104513	130	105	45	•
2501100200	ETP 104518	180	105	45	•
2501100300	ETP 104521	210	105	45	•
2501100400	ETP 106613	130	105	66	•
2501100500	ETP 106618	180	105	66	•
2501100600	ETP 106621	210	105	66	•
2501100700	ETP 108713	130	105	87	
2501100800	ETP 108718	180	105	87	
2501100900	ETP 108721	210	105	87	
2501101000	ETP 104513 WM*	130	105	45	•
2501101100	ETP 104518 WM*	180	105	45	•
2501101200	ETP 104521 WM*	210	105	45	•
2501101300	ETP 106613 WM*	130	105	66	•
2501101400	ETP 106618 WM*	180	105	66	•
2501101500	ETP 106621 WM*	210	105	66	•
2501101600	ETP 108713 WM*	130	105	87	
2501101700	ETP 108718 WM*	180	105	87	
2501101800	ETP 108721 WM*	210	105	87	

<sup>\*</sup> for wall mounting

 ${f L}$  = Length,  ${f B}$  = Breadth,  ${f H}$  = Height,  ${f RA}$  = Adapter for mounting rail TS 35

18

# Polyester-Enclosures MBP

## Protection class IP 66



MBP-Enclosures are conform to the high standards required for applications within the mechanical engineering, shipbuilding, galvanic and petrochemical industry. Besides good resistance to most solvents and acids, fibre glass reinforced Polyester is inflammable and self-extinguishing. The enclosures are generally used as terminal enclosures or as command and information enclosures in chemically aggressive environments, such as refineries or road tunnels.



- All enclosures fulfil protection class IP 66 in accordance with DIN EN 60529
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- Temperature resistance with neoprene seal: -40 °C to +110 °C
- Temperature resistance with silicone seal: -50 °C to +140 °C
- The neoprene cover seal is oil and petrol resistant
- Special seals, such as ones made of silicone, are available on request
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7001
- · Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	SI
		mm	mm	mm				
0201100100	MBP 807555	80	75	55	•	•	•	•
0201100200	MBP 807575	80	75	75	•	•	•	•
0201100300	MBP 117550	110	75	50	•	•	•	•
0201100350	MBP 117555	110	75	55	•	•	•	•
0201100400	MBP 117575	110	75	75	•	•	•	•
0201100500	MBP 167555	160	75	55	•	•	•	•
0201100600	MBP 167575	160	75	75	•	•	•	•
0201100700	MBP 197555	190	75	55	•	•	•	•
0201100800	MBP 197575	190	75	75	•	•	•	•
0201100900	MBP 237550	230	75	50	•	•	•	•
0201101000	MBP 237575	230	75	75	•	•	•	•
0201101100	MBP 121290	122	120	90	•	•	•	•
0201101300	MBP 221290	220	120	90	•	•	•	•
0201101200	MBP 161690	160	160	90	•	•	•	•
0201101400	MBP 261690	260	160	90	•	•	•	•
0201101500	MBP 361690	360	160	90	•	•	•	•
0201101900	MBP 561690	560	160	90	•	•	•	•
0201101620	MBP 202512	200	250	120	•		•	•
0201101600	MBP 252512	255	250	120	•	•	•	•
0201101650	MBP 252516	255	250	160	•	•	•	•
0201101700	MBP 402512	400	250	120	•	•	•	•
0201101750	MBP 402516	400	250	160	•	•	•	•
0201102000	MBP 602512	600	250	120	•	•	•	•
0201102200	MBP 602516	600	250	160	•		•	•
0201101800	MBP 404012	400	405	120	•	•	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, TS = Mounting rail, M = Mounting plate, WL = Wall mounting brackets, SI = Silicone cover sealing,

20

# Polycarbonate-Enclosures MBM

## Protection class IP 65



MBM-Enclosures offer excellent properties for the instillation of electronic and electrical components as well as complete control systems. Thanks to the high UV-resistance of the material, these enclosures can be used in both indoor and outdoor areas. The MBM-Enclosures are mechanically processed in a number of ways providing almost no limits with customised surface design, including silk screen printing and membrane keyboards. The enclosures are available with a grey or transparent cover (K).



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with DIN EN 60529
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance: -40 °C to +100 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- The standard enclosure colour is light light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- An EMC version with copper paint and conductive cover seal is available
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	FÜ	GAM	SI	WL	K	RD	IS
		mm	mm	mm									
0301100100	MBM 050504	52	50	35		•			•		•	•	
0301100200	MBM 060504 MBM 060505	65	50	35		•			•		•	•	
0301100400 0301100500	MBM 060545	65 65	50 50	45 45		•			•				
0301100500	MBM 060555	65	50	55		•			•		•		
0301100700	MBM 060603	58	64	37					•			•	
0301100800	MBM 090603	98	64	37					•	•	•	•	
0301101000	MBM 080805	82	80	55	•	•	•		•	•	•	•	•
0301101200	MBM 080807	82	80	65	•	•	•		•	•	•	•	
0301101300	MBM 080809	82	80	85	•	•	•		•	•	•	•	•
0301101400 0301101500	MBM 080810 MBM 128035	82 120	80 80	95 36	•	•	•		•	•	•	•	
0301101500	MBM 128040	120	80	41					•				•
0301101000	MBM 128045	120	80	47		•			•	•	•	•	•
0301101900	MBM 128050	120	80	50	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301102100	MBM 128055	120	80	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301102300	MBM 128060	120	80	60	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301102330	MBM 128060	120	80	60		•	•	•	•	•	•	•	
0301102340	MBM 128065	120	80	65		•	•	•	•	•	•	•	•
0301102500	MBM 128070	120	80	70	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301102550 0301102700	MBM 128070 MBM 128080	120 120	80 80	70 80	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301102700	MBM 128080	120	80	80	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301102750	MBM 128085	120	80	85	•	•	•		•				
0301102300	MBM 128090	120	80	90	•	•	•	•	•		•	•	-
0301103300	MBM 128010	120	80	100	•	•			•				
0301103610	MBM 168035	160	80	37	•	•	•	•	•	•	•		
0301103500	MBM 168055	160	80	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301103700	MBM 168060	160	80	60	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301103800	MBM 168085	160	80	85	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301103900	MBM 168090	160	80	90	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301104000	MBM 208055	200	80	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301104200 0301104400	MBM 121255 MBM 121275	122 122	120 120	55 75	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301104600	MBM 121285	122	120	85	•				•				•
0301104800	MBM 121211	122	120	105	•	•		•	•	•	•	•	
0301104900	MBM 161255	160	120	55		•	•	•	•	•	•	•	•
0301105000	MBM 161270	160	120	70		•	•	•	•	•	•	•	
0301105100	MBM 161275	160	120	75	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301105200	MBM 161290	160	120	90	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301105300	MBM 161212	160	120	120	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301105400	MBM 161214	160	120	140	•	•	•	•	•	•	•		
0301105500 0301105600	MBM 161665 MBM 201255	160 200	160 120	65 55	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301105700	MBM 201270	200	120	70					•				•
0301105700	MBM 201275	200	120	75	•	•		•	•	•			•
0301106100	MBM 201290	200	120	90	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301106200	MBM 201555	200	150	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301106300	MBM 201575	200	150	75	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301106400	MBM 201580	200	150	80	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301106500	MBM 201510	200	150	100	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301106600	MBM 201511 MBM 201513	200	150 150	105 125	•	•	•	•	•	•	•		
0301106700 0301106800	MBM 241210	200	120	100	•	•			•				
0301106900	MBM 241270	240	120	70	•	•		•	•		•		
0301107030	MBM 241670	240	160	70	•	•			•	•			•
0301107000	MBM 241690	240	160	90	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0301107100	MBM 241612	240	160	120	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301107200	MBM 251655	250	160	55		•	•	•	•	•	•	•	•
0301107300	MBM 251685	250	160	85		•	•	•	•	•	•	•	
0301107400	MBM 251690	250	160	90		•	•	•	•	•	•	•	•
0301107500	MBM 251611	250	160	115		•	•	•	•	•	•	•	
0301107600	MBM 251612 MBM 251615	250	160	120		•	•	•	•	•	•	•	
0301107700 0301107800	MBM 302365	250 300	160 230	150 65	•	•	•	•	•	•	•	•	
0301107800	MBM 302385	300	230	85	•	•		•	•	•	•	•	
0301107900	MBM 302303	300	230	110	•	•	•	•	•	•	•		
0301108200	MBM 341555	340	150	55	•	•	•	•	•	•	•		
0301108300	MBM 341580	340	150	75	•	•	•	•	•	•	•		
0301108500	MBM 341510	340	150	100	•	•	•	•	•	•	•		
0301108600	MBM 341512	340	150	120	•	•	•	•	•	•	•		
0301108700	MBM 362015	360	200	150		•	•	•	•	•	•		ĺ

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **GAM** = External hinge set (2 pieces), **SI** = Silicone cover sealing, **WL** = Wall mounting brackets, **K** = Clear cover, **RD** = Knurled screws, **IS** = Hex socket head screws

22

## **ABS-Enclosures MBT**

## Protection class IP 65



MBT-Enclosures offer excellent properties for the installation of electronic and electrical components as well as complete control systems for indoor applications. The MBT-Enclosures can be mechanically processed in a number of ways providing almost no limits to customised surface design, including silk screen printing and membrane keyboards. The enclosures are available with a grey or transparent cover (K).



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with DIN EN 60529
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- · Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- The standard enclosure colour is light light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- An EMC version with copper paint and conductive cover seal is available
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Тур	L	В	Н	TS	М	FÜ	GAM	SI	WL	K	RD	IS
		mm	mm	mm									
0401100100	MBT 050504	52	50	35		•			•		•	•	
0401100200	MBT 060504	65	50	35		•			•		•	•	
0401100400	MBT 060505	65	50	45		•			•		•		
0401100500 0401100600	MBT 060545 MBT 060555	65 65	50 50	45 55		•			•		•		
0401100600	MBT 060603	58	64	37		•			•		•		
0401100700	MBT 090603	98	64	37					•	•	•	•	
0401101000	MBT 080805	82	80	55	•	•	•		•	•	•	•	•
0401101200	MBT 080807	82	80	65	•	•	•		•	•	•	•	
0401101300	MBT 080809	82	80	85	•	•	•		•	•	•	•	•
0401101400	MBT 080810	82	80	95	•	•	•		•	•	•	•	
0401101500 0401101600	MBT 128035 MBT 128040	120 120	80 80	36 41		•	•	•	<u>.</u>	<b>:</b>	•	•	•
0401101600	MBT 128045	120	80	47		•			<u> </u>	•			•
0401101900	MBT 128050	120	80	50	•	•		•	•			•	-
0401102100	MBT 128055	120	80	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401102300	MBT 128060	120	80	60	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401102330	MBT 128060	120	80	60		•	•	•	•	•	•	•	
0401102340	MBT 128065	120	80	65		•	•	•	•	•	•	•	•
0401102500	MBT 128070	120	80	70	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401102550 0401102700	MBT 128070 MBT 128080	120	80 80	70 80	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401102700	MBT 128080	120	80	80		•	•	•	•		•	•	
0401102900	MBT 128085	120	80	85	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401103100	MBT 128090	120	80	90	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401103300	MBT 128010	120	80	100	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401103610	MBT 168035	160	80	37	•	•	•	•	•	•	•		
0401103500	MBT 168055	160	80	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401103700	MBT 168060	160	80	60 85	•	•	•	•	•		•	•	•
0401103800 0401103900	MBT 168085 MBT 168090	160 160	80 80	90	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401104000	MBT 208055	200	80	55	•	•	•	•	•		•	•	•
0401104200	MBT 121255	122	120	55	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401104400	MBT 121275	122	120	75	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401104600	MBT 121285	122	120	85	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401104800	MBT 121211	122	120	105	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401104900	MBT 161255	160	120	55 70		•	•	•	•	•	•	•	•
0401105000 0401105100	MBT 161270 MBT 161275	160 160	120 120	75		•			•	•	•	•	
0401105200	MBT 161290	160	120	90	•	•			•	•			
0401105300	MBT 161212	160	120	120	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401105400	MBT 161214	160	120	140	•	•	•	•	•	•	•		
0401105500	MBT 161665	160	160	65	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401105600	MBT 201255	200	120	55		•	•	•	•	•	•	•	•
0401105700	MBT 201270	200	120	70		•	•	•	•	•	•	•	
0401105900 0401106100	MBT 201275 MBT 201290	200	120 120	75 90	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401106100	MBT 201555	200	150	55					•				•
0401106300	MBT 201575	200	150	75	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401106400	MBT 201580	200	150	80	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401106500	MBT 201510	200	150	100	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401106600	MBT 201511	200	150	105	•	•	•	•	•	•	•		
0401106700	MBT 201513	200	150	125	•	•	•	•	•	•	•		
0401106800	MBT 241210	240	120 120	100	•	•	•	•	•	•	•	•	
0401106900 0401107030	MBT 241270 MBT 241670	240	160	70 70	•	•	•		÷	•			
0401107000	MBT 241690	240	160	90	•	•	•	•	•	•	•	•	•
0401107100	MBT 241612	240	160	120	•	•	•		•			•	
0401107200	MBT 251655	250	160	55		•	•	•	•	•	•	•	•
0401107300	MBT 251685	250	160	85		•	•	•	•	•	•	•	
0401107400	MBT 251690	250	160	90		•	•	•	•	•	•	•	•
0401107500	MBT 251611	250	160	115		•	•	•	•	•	•	•	
0401107600	MBT 251612	250	160	120		•	•	•	•	•	•	•	
0401107700	MBT 251615	250	160	150	_	•	•	•	•	•	•	•	
0401107800 0401107900	MBT 302365 MBT 302385	300	230	65 85	•	•	•	•	•				
0401107900	MBT 302311	300	230	110	•	•	•	•	•	•	•	-	
0401108200	MBT 341555	340	150	55	•	•	•	•	•	•	•		
0401108300	MBT 341580	340	150	75	•	•	•	•	•	•	•		
0401108500	MBT 341510	340	150	100	•	•	•	•	•	•	•		
0401108600	MBT 341512	340	150	120	•	•	•	•	•	•	•		
0401108700	MBT 362015	360	200	150		•	•	•	•	•	•		1

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **GAM** = External hinge set (2 pieces), **SI** = Silicone cover sealing, **WL** = Wall mounting brackets, **K** = Clear cover, **RD** = Knurled screws, **IS** = Hex socket head screws

## ABS-Enclosures MBT / Multi-Colour

## Protection class IP 65



It doesn't always need to be grey!

With our Multi-Colour-Enclosures made of ABS, we offer the possibility of designing the colour of your products and visually upgrading them even for small quantities. Multi-Colour-Enclosures offer excellent properties for the installation of electronic and electrical components as well as complete control systems for indoor applications. Our enclosures can be mechanically processed in a number of ways providing almost no limits to customised surface design, including silk screen printing or membrane keyboards. The enclosures are available with a coloured or transparent cover (K).



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with DIN EN 60529
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- · Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- An EMC version with copper paint and conductive cover seal is available
- Colours on stock:

RAL 3020 / Red

RAL 1023 / Yellow

RAL 5017 / Blue

RAL 9005 / Black

- Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	FÜ	GAM	SI	WL	Color
		mm	mm	mm							
0401101010	MBT 080805	82	80	55	•	•	•		•	•	black
0401102110	MBT 128055	120	80	55	•	•	•	•	•	•	black
0401104211	MBT 121255	122	120	55	•	•	•	•	•	•	black
0401103110	MBT 168055	160	80	55	•	•	•	•	•	•	black
0401104950	MBT 161255	160	120	55		•	•	•	•	•	black
0401105910	MBT 201275	200	120	75	•	•	•	•	•	•	black
0401101020	MBT 080805	82	80	55	•	•	•		•	•	yellow
0401102120	MBT 128055	120	80	55	•	•	•	•	•	•	yellow
0401104230	MBT 121255	122	120	55	•	•	•	•	•	•	yellow
0401103550	MBT 168055	160	80	55	•	•	•	•	•	•	yellow
0401104920	MBT 161255	160	120	55		•	•	•	•	•	yellow
0401105920	MBT 201275	200	120	75	•	•	•	•	•	•	yellow
0401101030	MBT 080805	82	80	55	•	•	•		•	•	red
0401102130	MBT 128055	120	80	55	•	•	•	•	•	•	red
0401104240	MBT 121255	122	120	55	•	•	•	•	•	•	red
0401103530	MBT 168055	160	80	55	•	•	•	•	•	•	red
0401104930	MBT 161255	160	120	55		•	•	•	•	•	red
0401105930	MBT 201275	200	120	75	•	•	•	•	•	•	red
0401101040	MBT 080805	82	80	55	•	•	•		•	•	blue
0401102140	MBT 128055	120	80	55	•	•	•	•	•	•	blue
0401104250	MBT 121255	122	120	55	•	•	•	•	•	•	blue
0401103540	MBT 168055	160	80	55	•	•	•	•	•	•	blue
0401104940	MBT 161255	160	120	55		•	•	•	•	•	blue
0401105940	MBT 201275	200	120	75	•	•	•	•	•	•	blue

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **GAM** = External hinge set (2 pieces), **SI** = Silicone cover sealing, **WL** = Wall mounting brackets

## ABS-Enclosures MBT / Membrane Recess

## Protection class IP 65



ABS-Enclosures with film recess offer excellent properties for the installation of electronic and electrical components as well as complete control systems for indoor applications. Our enclosures can be mechanically processed in a number of ways providing almost no limits to customised surface design, including silk screen printing or membrane keyboards.



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with DIN EN 60529
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- An EMC version with copper paint and conductive cover seal is available
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	FÜ	GAM	SI	WL
		mm	mm	mm						
0421101600	MBT 128040 FT	120	80	40		•	•	•	•	•
0421102100	MBT 128055 FT	120	80	55	•	•	•	•	•	•
0421102340	MBT 128065 FT	120	80	65		•	•	•	•	•
0421102900	MBT 128085 FT	120	80	85	•	•	•	•	•	•
0421103500	MBT 168055 FT	160	80	55	•	•	•	•	•	•
0421103800	MBT 168085 FT	160	80	85	•	•	•	•	•	•
0421104200	MBT 121255 FT	120	120	55	•	•	•	•	•	•
0421104600	MBT 121285 FT	120	120	85	•	•	•	•	•	•
0421105600	MBT 201255 FT	200	120	55		•	•	•	•	•
0421105900	MBT 201275 FT	200	120	75	•	•	•	•	•	•
0421106400	MBT 201580 FT	200	150	80	•	•	•	•	•	•
0401106550	MBT 201510 FT	200	150	100	•	•	•	•	•	•
0401108100	MBT 341555 FT	340	150	55	•	•	•	•	•	•
0401108400	MBT 341510 FT	340	150	100	•	•	•	•	•	•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **GAM** = External hinge set (2 pieces), **SI** = Silicone cover sealing, **WL** = Wall mounting brackets

## **MACRO-TAST-Enclosures**

## Protection class IP 65



MACRO-TAST Keyboard Enclosures with aluminium front plate are used for a variety of tasks in control and display technology. The enclosures are available to choose from in Polycarbonate or ABS.



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with **DIN EN 60529**
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance in ABS: -40 °C to +80 °C
- Temperature resistance in PC: -40 °C to +100 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	FÜ	SI	WL
		mm	mm	mm					
0301109100	MBM 201268 R	200	120	68		•	•	•	•
0301109300	MBM 201288 R	200	120	88	•	•	•	•	•
0301109400	MBM 241283 R	240	120	83	•	•	•	•	•
0301109500	MBM 241211 R	240	120	113		•	•	•	•
0401109100	MBT 201268 R	200	120	68		•	•	•	•
0401109300	MBT 201288 R	200	120	88	•	•	•	•	•
0401109400	MBT 241283 R	240	120	83	•	•	•	•	•
0401109500	MBT 241211 R	240	120	113		•	•	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, TS = Mounting rail, M = Mounting plate, FÜ = Rubber feet (4 pieces), SI = Silicone cover sealing, **WL** = Wall mounting brackets

## **DUO-BOX**

## Protection class IP 65



DUO-BOX is an enclosure with two functional areas. Electronic components can be separated from electrical connection technology for example. The enclosures are available in Polycarbonate or ABS. As an option DUO-BOX is also available with a transparent cover (K).



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with **DIN EN 60529**
- Standard sealing PUR-foamed
- Temperature resistance in ABS: -40 °C to +80 °C
- Temperature resistance in PC: -40 °C to +100 °C
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Wall mounting can be done through separate screw channels outside the sealing area
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- An EMC version with copper paint and conductive cover seal is available
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	М	FÜ	GAM	SI	WL	K
		mm	mm	mm						
0301108800	MBM 178055	170	80	55	•	•	•	•	•	
0301108900	MBM 178060	170	80	60	•	•	•	•	•	
0301109000	MBM 178070	170	80	70	•	•	•	•	•	
0401108800	MBT 178055	170	80	55	•	•	•	•	•	
0401108900	MBT 178060	170	80	60	•	•	•	•	•	
0401109000	MBT 178070	170	80	70	•	•	•	•	•	
0402108800	MBT 178055K	170	80	55	•	•	•	•	•	•
0402108900	MBT 178060K	170	80	60	•	•	•	•	•	•
0402109000	MBT 178070K	170	80	70	•	•	•	•	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, TS = Mounting rail, M = Mounting plate, FÜ = Rubber feet (4 pieces), GAM = External hinge set (2 pieces), SI = Silicone cover sealing, WL = Wall mounting brackets, K = Clear cover

# **ALPHA-BOX**

## Protection class IP 65



ALPHA-BOX made of ABS is a functional electronics enclosure in a contemporary design. This product accommodates numerous assembly options, including circuit boards and other electronic components.



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with **DIN EN 60529**
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- The standard enclosure colour is pure white, similar to RAL 9010
- · Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	FÜ	WL	DO
		mm	mm	mm			
2301100160	MB 127040	125	70	40	•	•	•
2301100260	MB 158545	150	85	45	•	•	•
2301100360	MB 201150	200	115	50	•	•	•
2301100403	MB 127040 STE/CEE*	125	70	40			

L = Length, B = Breadth, H = Height, M = Mounting plate, FÜ = Rubber feet (4 pieces), WL = Wall mounting brackets, DO = Cover installaion mounting kit

# **QUADRO-BOX**

## Protection class IP 40



QUADRO-BOX made of ABS is a functional electronics enclosure in contemporary design. The triple plug combination of cover, front plates and enclosure base offer perfect ease of assembly for PCBs and other electronic components. A dual fixing system allows the user to choose between screw and snap-lock fixing for the individual enclosure components.



- All enclosures fulfil protection class IP 40 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Front plates are available in plastic (standard) or aluminum
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	н	FÜ	F
		mm	mm	mm		
1801100100	MB 075 w. screw-lock	75	75	45	•	•
1801100400	MB 075 w. snap-lock	75	75	45	•	•
1801100500	MB 100 w. screw-lock	100	100	55	•	•
1801100200	MB 100 w. snap-lock	100	100	55	•	•
1801100300	MB 150 w. screw-lock	150	150	65	•	•
1801100600	MB 150 w. snap-lock	150	150	65	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, FÜ = Rubber feet (4 pieces), F = Front plate aluminium

## **Electronic-Enclosures MBPO**

## Protection class IP 20



Electronic-Enclosures MBPO in a shapely design are made of impact resistant Polystyrene and are particularly suited to the installation of small controls and desk units. Excellent stability is achieved with the groove and spring sealing and the base parts that open to the side allowing fast and uncomplicated assembly of construction elements.

The cover is invisibly screwed on from the underside in the standard version. Fixing from the top side of the cover is also possible as an alternative.



- All enclosures fulfil protection class IP 20 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -20 °C to +60 °C
- The standard enclosure colours: Base part dark grey similar to RAL 7012 / Cover part light grey similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Versions with air slots or isolated ground receptacle plug are available from stock
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	н	DOM	DOB	S	FÜ	WL
		mm	mm	mm					
0501101000	MBPO 655030	65	50	30				•	•
0501100200	MBPO 655045	65	50	45				•	•
0501100300	MBPO 105025	100	50	25				•	•
0501100400	MBPO 105040	100	50	40	•	•	•	•	•
0501100500	MBPO 126540	120	65	40	•	•	•	•	•
0501100600	MBPO 126565	120	65	65	•	•	•	•	•
0501100700	MBPO 158055	150	80	55	•	•	•	•	•
0501100800	MBPO 158080	150	80	80	•	•	•	•	•
0501100900	MBPO 181140	188	110	40	•	•	•	•	
0501100100	MBPO 181160	188	110	60	•	•	•	•	•
0501101100	MBPO 181170	188	110	70	•	•	•	•	•
0501101200	MBPO 181110	188	110	100	•	•	•	•	•
0501101300	MBPO 181112	188	110	120	•	•	•	•	•
0501101700	MBPO 105040 LÜ So	100	50	40	•	•	•	•	•
0501101900	MBPO 126540 LÜ So	120	65	40				•	•
0501102200	MBPO 158055 LÜ So	150	80	55	•	•	•	•	•
0501102600	MBPO 181170 LÜ So	188	110	70	•	Standard		•	•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **DOM** = Cover installation mounting kit, **DOB** = Cover fixing (drilled), **S** = Spring lock, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **WL** = Wall mounting brackets

# Electronic-Connector-Enclosures MBPO-ST

## Protection class IP 20



Electronic-Connector-Enclosures with different plug versions made of flame-resistant and impact resistant Polystyrene are frequently used for industrial power packs and chargers. Plugs in Schuko, European, Swiss and French versions are available as options. Excellent stability is achieved with the groove and spring sealing and the base parts that open to the side allow fast and uncomplicated assembly of construction elements.

The cover is invisibly screwed on from the underside in the standard version. Fixing from the top side of the cover is also possible as an alternative.



- All enclosures fulfil protection class IP 20 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -20 °C to +60 °C
- The standard enclosure colours: Base part dark grey similar to RAL 7012 / Cover part light grey similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Versions with air slots, integrated Schuko-Plug or French version are available from stock
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	DOM	DOB
		mm	mm	mm		
0601100100	MBPO 655030 ST*	65	50	30		
0601100200	MBPO 655030 STE*	65	50	30		
0601100300	MBPO 655030 ST CEE*	65	50	30		
0601100400	MBPO 655045 ST CEE*	65	50	45		
0601100500	MBPO 655045 ST*	65	50	45		
0601100600	MBPO 655045 STE*	65	50	45		
0601100700	MBPO 105025 ST*	100	50	25		
0601100800	MBPO 105025 STE*	100	50	25		
0601100900	MBPO 105025 STEURO*	100	50	25		
0601101000	MBPO 105025 ST CH*	100	50	25		
0601101100	MBPO 105025 ST CEE*	100	50	25		
0601101200	MBPO 105040 ST*	100	50	40	•	•
0601101300	MBPO 105040 STE*	100	50	40	•	•
0601101400	MBPO 105040 STEURO*	100	50	40	•	•
0601101500	MBPO 105040 ST CH*	100	50	40	•	•
0601101600	MBPO 105040 ST CEE*	100	50	40	•	•
0601101700	MBPO 126540 ST*	120	65	40	•	•
0601101800	MBPO 126540 STE*	120	65	40	•	•
0601101900	MBPO 126540 ST CEE*	120	65	40		
0601102000	MBPO 126565 ST*	120	65	65	•	•
0601102100	MBPO 126565 STE*	120	65	65	•	•
0601102200	MBPO 126565 ST CEE*	120	65	65		
0601102300	MBPO 126555 STE DO*	120	65	55		
0601102400	MBPO 126555 ST DO CEE*	120	65	55		
0501101500	MBPO 126555 DO CEE*	120	65	55		

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **DOM** = Cover installation mounting kit, **DOB** = Cover fixing (drilled),

Technical drawings and further information about our products can be found online at **www.multi-box.com** 

ST\* = Plug without earthing
STE\* = Schuko plug with earthing
ST CEE\* = French plug version with earthing
ST CH\* = Swiss plug version with earthing
ST EURO\* = Europe plug version without earthing
DO\* = Schuko-socket with earthing
DO CEE\* = French socket with earthing

## Controller-Card-Enclosures MBRCA

## Protection class IP 40 / 54



The practical Controller-Card-Enclosure MBRCA made of flame and impact resistant Polystyrene are particularly suited to small controls and used in measurement and control technology. The enclosures have two function compartments and an open front side with a recessed edge to fix an aluminium front plate. With the separate connection compartment cover, free access to the terminal connection is possible. Knockouts for PG inserts are available in the connection compartment wall. 7 x M3 threaded sockets are provided to fix circuit boards or assembly plates inside.



- MBRCA-Enclosures with plastic covers fulfil protection class IP 54 in accordance with DIN EN 60529
- MBRCA-Enclosures with aluminium frontplate (without cover) fulfil protection class IP 40 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -20 °C to +60 °C
- The standard enclosure colours is light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	Protection class	L	В	Т	F	KL	M	SV	WL
			mm	mm	mm					
0701100100	MBRCA 13	IP 40	130	180	78	•		•		•
0701100200	MBRCA 13K	IP 54	130	180	98	•		•	•	•
0701100300	MBRCA 14	IP 40	130	180	96	•		•		•
0701100400	MBRCA 14K	IP 54	130	180	116	•		•	•	•
0701100500	MBRCA 16	IP 40	165	155	69	•		•		•
0701100600	MBRCA 16K	IP 54	165	155	88	•		•	•	•
0701100700	MBRCA 17	IP 40	165	155	96	•		•		•
0701100800	MBRCA 17K	IP 54	165	155	115	•		•	•	•
0701100900	MBRCA 20	IP 40	213	180	80	•		•		•
0701101000	MBRCA 20K	IP 54	213	180	96	•		•	•	•
0701101100	MBRCA 25	IP 40	257	214	108	•		•		•
0701101200	MBRCA 25K	IP 54	257	214	128	•		•	•	•
0701101300	MBRCA 30	IP 40	295	250	86	•		•		•
0701101400	MBRCA 30K	IP 54	295	250	107	•		•	•	•
0701101500	MBRCA 31	IP 40	295	250	107	•		•		•
0701101600	MBRCA 31K	IP 54	295	250	128	•		•	•	•
0701101700	MBR 20	IP 40	213	180	80,5	•	•	•		

L = Length, B = Breadth, T = Depth, F = Front plate aluminium, KL = Clear cover (pluggable), M = Mounting plate, SV = Quick release fastener, **WL** = Wall mounting brackets

## Controller-Card-Enclosures MBRC2

## Protection class IP 65



The new Controller-Card-Enclosure MBRC2 has a larger connection space and all versions are offered in protection class IP 65. Another advantage is the hinged membrane cover, which can also be combined with a transparent lid. Six different cover variations allow a large application range in the control system, measurement and control technology. Available as an option with or without preformed knockouts in the connection compartment.



- All enclosures fulfil protection class IP 65 in accordance with DIN EN 60529
- Standard material ABS (Polycarbonate available on request)
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- The standard enclosure colour is light grey, similar to RAL 7035
- Special colours are available on request

Туре	Number/Type of knockouts
MBRC2-13	1 x M12, 1 x M16, 1 x M20
MBRC2-16	1 x M12, 2 x M16, 1 x M20
MBRC2-20	1 x M12, 4 x M16, 1 x M20

Туре	L	В	UH*	K	F	FK	R	RA	RG
	mm	mm	mm						
MBRC2-13	206	150	76	MBRC2-13 K 0742130100	MBRC2-13 F 0742130200	MBRC2-13 FK 0742130300	MBRC2-13 R 0742130400	MBRC2-13 RA 07421301500	MBRC2-13 RG 0742130600
MBRC2-16	180	185	66	MBRC2-16 K 0742160100	MBRC2-16 F 0742160200	MBRC2-16 FK 0742160300	MBRC2-16 R 0742160400	MBRC2-16 RA 0742160500	MBRC2-16 RG 0742160600
MBRC2-20	200	233	78	MBRC2-20 K 0742200100	MBRC2-20 F 0742200200	MBRC2-20 FK 0742200300	MBRC2-20 R 0742200400	MBRC2-20 RA 0742200500	MBRC2-20 RG 0742200600

<sup>\*</sup>Total height (H) = base height (UH) + cover height (DH)

**K** = Clear cover (**DH** = 18 mm)

**F** = Membrane cover (**DH** = 12 mm)

**FK** = Membrane cover and clear lid (**DH** = 30 mm)

**R** = Frame (**DH** = 12 mm)

**RA** = Frame with aluminium front plate (**DH** = 12 mm)

**RG** = Framecover closed (**DH** = 12 mm)

38

## Plug-Card-Enclosures MBZA

## Protection class IP 40



Plug-Card-Enclosures MBZA with goldplated contacts offer the possibility of direct contacting between the circuit boards and connection terminal. The enclosures are used in different areas for small control systems. The enclosure cover is made of Polystyrene, and the base of fibre glass reinforced Polyamide.

The following versions are available as alternatives:

12-pole = MBZA 12 = 12 connection terminals 16-pole = MBZA 16 = 16 connection terminals



- · All enclosures fulfil protection class IP 40 in accordance with **DIN EN 60529**
- Temperature resistance: -20 °C to +80 °C
- The standard enclosure colours: Base black similar to RAL 9005, Cover light grey similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	Н	Pole	NOS	SL
		mm	mm	mm			
1701100100	MBZA 12	112	52	106	12	•	•
1701100200	MBZA 16	150	75	106	16	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, NOS = Norm rail mounting kit, SL = Protective conductor

## Plug-Socket-Enclosures MBRE

Protection class IP 43



8 or 11 pole Plug-Socket-Enclosures MBRE for varied application options in control technology. Two different installation depths and guide grooves in the cover provide scope for freedom of design. The top part of the enclosure is made of ABS and the base is Noryl.



- All enclosures fulfil protection class IP 43 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -20 °C to +60 °C
- The standard enclosure colours:
   Base black similar to RAL 9005,
   Cover light grey similar to RAL 7035
- Special colours are available on request

Article number	Туре	L	В	н	Poles
		mm	mm	mm	
1301100100	MBRE 110710	76	38	71	11
1301100200	MBRE 111200	76	38	120	11
1301100300	MBRE 080710	76	38	71	8
1301100400	MBRE 081200	76	38	120	8
1301100500	MBRE 000710 WM*	76	38		
1301100600	MBRE 001200 WM*	76	38		

<sup>\*</sup> Wall mounting flange

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height

40

## Measure-Enclosure MEBO

Protection class IP 43



Measure-Enclosure MEBO made of ABS is used as a handheld enclosure for a variety of applications and comes with a recess area for a membrane keypad or other operating functions. Furthermore, there are various visual openings to facilitate digital displays and a design with side sliding switch. A battery compartment accessible from the outside is also available.

- All enclosures fulfil protection class IP 43 in accordance with **DIN EN 60529** 
  - Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
  - The standard enclosure colour is black, similar to RAL 9005
  - Special colours are available on request
  - Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	н	FÜ	D
		mm	mm	mm		
1201100100	MEBO 152358	150	80	30	•	•
1201100200	MEBO 152358 S*	150	80	30	•	•
1201100300	MEBO 151848	150	80	30	•	•
1201100400	MEBO 151848 S*	150	80	30	•	•

<sup>\*</sup> with side sliding switch

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **FÜ** = Rubber feet (4 pieces), **D** = Display plate

## Mobile-Enclosures MBMO

Protection class IP 42



Mobile-Enclosures MBMO made of ABS, are not only presented with an elegant shape design, but also come with rubberised soft touch sides giving a comfortable feel when in the hand. The triple plug combination of cover, front plate and enclosure base offer perfect ease of assembly for electronic components, and thus suiting a variety of tasks in the measurement and control technology. Covers offering a recess for membrane keyboards and a battery compartment (9V and 2xMignon) are available as an option.



- All enclosures fulfil protection class IP 42 in accordance with DIN EN 60529
- Temperature resistance: -40 °C to +80 °C
- The standard enclosure colours are black similar to RAL 9005 or grey similar to RAL 7035
- Special colours are available on request
- Accessories: Optional accessories are listed in the table of sizes

Article number	Туре	L	В	н	ВА	Color
		mm	mm	mm		
1202100100	MBMO 128025	120	80	25		grey
1202100101	MBMO 128025	120	80	25		black
1202100200	MBMO 128025	120	80	25	•	grey
1202100201	MBMO 128025	120	80	25	•	black
1202100300	MBMO 159025	150	90	25		grey
1202100301	MBMO 159025	150	90	25		black
1202100400	MBMO 159025	150	90	25	•	grey
1202100401	MBMO 159025	150	90	25	•	black

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **BA** = Battery compartment

## Aluminium-Ex Enclosures MBA Ex-empty

## Protection class IP 66



MULTI-BOX Aluminium-Ex empty enclosures are conform to all instillation field requirements where explosive concentrations of gases and dusts can appear - zones 1 and 2 as well as 21 and 22.

MBA-Ex empty u certified enclosures have a component certificate proving the constructional safety of the component enclosure. Therefore the registration and re-testing of the new product, after the fitting of additional components is considerably simplified, due to the already approved enclosure construction.

The MBA-Ex empty enclosures have a U certification and therefore, after the installation of approved electrical and electrotechnical components into the enclosure, the complete unit should be retested with temperature characteristics included.





- $\bullet$  Test report no. : IB-14-3-007 according to ATEX for zones 1 and 2 as well as 21 and 22
- EC-Prototype Examination Certificate IBExU 10 ATEX 1158U according to directive 2014/34/EU
- Certificate No. IEC: IECEx IBE 14.0020U
- Continuous operation temperature from -55°C up to +135°C
- Protection classification IP 66 according to EN 60529
- Examinations and standards EN60079-0, EN60079-7 and EN60079-31
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- · Silicone lid seal glued as o-ring
- Exterior earthing connection from 2,5 mm<sup>2</sup> up to 120 mm<sup>2</sup>
- Earthing connection points in the interior
- Type plate on the inner side of the lid marked with a «U» standing for incomplete equipment
- Markings Ex II 2G Exe II C Gb and Ex II 2D Ex tb III C Db
- Powder-coating similar to RAL 7001

### Accessories on demand:

- Mounting plates made of galvanised steel sheet
- Wall mounting brackets made of steel
- $\bullet$  External hinges for the lid made of aluminium
- Earthing busbars and earthing bolts
- Ex-tested cable glands and sealing plugs made of steel, brass or polyamide

### Processing on demand:

- All metric threads, armoured pipe threads and special threads (with a minimum distance of 2-5 mm up to the sealing edge)
- Pass drillings, cavities and millings (with a minimum distance of 2-5 mm up to the sealing edge)
- Recesses and millings for inspection glasses in the enclosure lid
- Deepening and recesses for foils and film keypads
- Special colours and markings in silk-screen printing or pad printing

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	GA
		mm	mm	mm				
3111100200	MBA-Ex empty 606030	58	64	34				
3111100400	MBA-Ex empty 906030	98	64	35				
3111100600	MBA-Ex empty 156030	150	64	34				
3111100900	MBA-Ex empty 708055	75	80	57	•	•		
3111101100	MBA-Ex empty 128055	125	80	57	•	•		•
3111101300	MBA-Ex empty 178055	175	80	57	•	•		•
3111101400	MBA-Ex empty 258050	250	80	54	•	•		•
3111105500	MBA-Ex empty 101080	100	100	80	•	•	•	•
3111106500	MBA-Ex empty 161080	160	100	80	•	•	•	•
3111106600	MBA-Ex empty 201080	200	100	80	•	•	•	•
3111101600	MBA-Ex empty 121265	122	120	65	•	•	•	•
3111101800	MBA-Ex empty 121280	122	120	80	•	•	•	•
3111101900	MBA-Ex empty 121290	122	120	90	•	•	•	•
3111102000	MBA-Ex empty 221265	220	120	65	•	•	•	•
3111102200	MBA-Ex empty 221280	220	120	80	•	•	•	•
3111102300	MBA-Ex empty 221290	220	120	90	•	•	•	•
3111102400	MBA-Ex empty 361280	360	122	80	•	•	•	•
3111104500	MBA-Ex empty 141490	140	140	90	•	•	•	•
3111107500	MBA-Ex empty 181490	180	140	90	•	•	•	•
3111108500	MBA-Ex empty 201490	200	140	90	•	•	•	•
3111102500	MBA-Ex empty 161690	160	160	90	•	•	•	•
3111104000	MBA-Ex empty 261665	260	160	65	•	•	•	•
3111102600	MBA-Ex empty 261690	260	160	90	•	•	•	•
3111102800	MBA-Ex empty 361690	360	160	90	•	•	•	•
3111102900	MBA-Ex empty 561690	560	160	90	•	•	•	•
3111103000	MBA-Ex empty 202311	200	230	110	•	•	•	•
3111103100	MBA-Ex empty 282311	280	230	110	•	•	•	•
3111103202	MBA-Ex empty 332311	330	230	110	•	•	•	•
3111103300	MBA-Ex empty 332318	330	230	180	•	•	•	•
3111103400	MBA-Ex empty 402311	400	230	110	•	•	•	•
3111103500	MBA-Ex empty 403111	400	310	110	•	•	•	•
3111103600	MBA-Ex empty 403118	400	310	180	•	•	•	•
3111103700	MBA-Ex empty 602311	600	230	110	•	•	•	•
3111103800	MBA-Ex empty 603111	600	310	110	•	•	•	•
3111103900	MBA-Ex empty 603118	600	310	180	•	•	•	•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **WL** = Wall mounting brackets, **GA** = External hinges

## Aluminium-Ex Enclosures MBA-Ex e

## Protection class IP 66

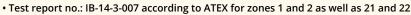


MULTI-BOX Aluminium-Ex e junction boxes are conform to all installation field requirements where explosive concentrations of gases and dusts can appear - zones 1 and 2 as well as 21 and 22 and with temperature classes, T4 to T6.

Temperature class 6 signifies that even in the case of assembled terminals, the maximum total temperature does not exceed 85°C, neither inside nor outside the enclosure, and therefore combustible gases and dust cannot be ignited.

In certain cases, where the application or specification permits the combination of circuitry, the Ex-junction box with the protection type increased safety «e» can be combined with the intrinsically safe type «i», however the minimum clearance and creepage distance between the terminals of both power circuits must be 50 mm. Even in this case there is no heating of the intrinsically safe power circuit.





- EC-Prototype Examination Certificate IBExU 10ATEX1159 according to directive 2014/34/EU
- Certificate No. IEC: IECEx IBE 14.0021
- Continuous operation temperature from -55°C up to +135°C
- Protection classification IP 66 according to EN 60529
- Examinations and standards EN 60079-0, EN 60079-7, EN 60079-11 and EN 60079-31
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- · Silicone lid seal glued as o-ring
- Exterior earthing connection from 2,5 mm<sup>2</sup> up to 120 mm<sup>2</sup>
- Mounting rail TS 15/7,5 or TS 35/7,5
- · Earthing connection points in the interior optionally by busbars for protective conductors, by holding angles for protective conductors or by PE-terminals
- Markings Ex II 2G Ex e II C T6 to T4 Gb or Ex II 2D Ex tb III C T 85°C Db
- Type plate on the outer side of the lid indicating the maximum voltage
- Powder-coating similar to RAL 7001

### Accessories on demand:

- Certified earthing connection terminals and series terminals (according to acceptance)
- Ex-tested cable glands and sealing plugs made of steel, brass or polyamide
- · Earthing busbars and earthing bolts
- Mounting plates made of galvanised steel sheet
- Wall mounting brackets made of steel
- External hinges for the lid made of aluminium

### Processing on demand:

- · All metric threads, armoured pipe threads, pass drillings and special threads (minimum distance between the single threads and the sealing edge of the enclosure according to the certificate of acceptance)
- Special colours according to RAL-specification
- Silk-screen printing or engraving for marking the enclosure
- Description plates made of plastic

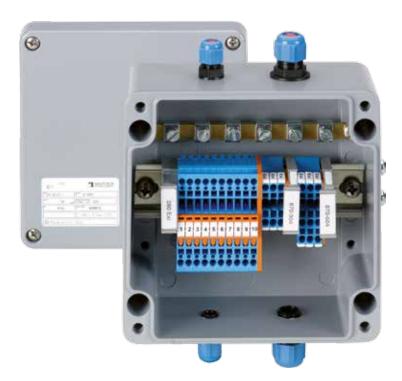


Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	GA
		mm	mm	mm				
3121100200	MBA-Ex e 606030	58	64	34				
3121100400	MBA-Ex e 906030	98	64	35				
3121100600	MBA-Ex e 156030	150	64	34				
3121100900	MBA-Ex e 708055	75	80	57	•	•		
3121101100	MBA-Ex e 128055	125	80	57	•	•		•
3121101300	MBA-Ex e 178055	175	80	57	•	•		•
3121101400	MBA-Ex e 258050	250	80	54	•	•		•
3121105500	MBA-Ex e 101080	100	100	80	•	•	•	•
3121106500	MBA-Ex e 161080	160	100	80	•	•	•	•
3121106600	MBA-Ex e 201080	200	100	80	•	•	•	•
3121101600	MBA-Ex e 121265	122	120	65	•	•	•	•
3121101800	MBA-Ex e 121280	122	120	80	•	•	•	•
3121101900	MBA-Ex e 121290	122	120	90	•	•	•	•
3121102000	MBA-Ex e 221265	220	120	65	•	•	•	•
3121102200	MBA-Ex e 221280	220	120	80	•	•	•	•
3121102300	MBA-Ex e 221290	220	120	90	•	•	•	•
3121102400	MBA-Ex e 361280	360	122	80	•	•	•	•
3121104500	MBA-Ex e 141490	140	140	90	•	•	•	•
3121107500	MBA-Ex e 181490	180	140	90	•	•	•	•
3121108500	MBA-Ex e 201490	200	140	90	•	•	•	•
3121102500	MBA-Ex e 161690	160	160	90	•	•	•	•
3121104000	MBA-Ex e 261665	260	160	65	•	•	•	•
3121102600	MBA-Ex e 261690	260	160	90	•	•	•	•
3121102800	MBA-Ex e 361690	360	160	90	•	•	•	•
3121102900	MBA-Ex e 561690	560	160	90	•	•	•	•
3121103000	MBA-Ex e 202311	200	230	110	•	•	•	•
3121103100	MBA-Ex e 282311	280	230	110	•	•	•	•
3121103202	MBA-Ex e 332311	330	230	110	•	•	•	•
3121103300	MBA-Ex e 332318	330	230	180	•	•	•	•
3121103400	MBA-Ex e 402311	400	230	110	•	•	•	•
3121103500	MBA-Ex e 403111	400	310	110	•	•	•	•
3121103600	MBA-Ex e 403118	400	310	180	•	•	•	•
3121103700	MBA-Ex e 602311	600	230	110	•	•	•	•
3121103800	MBA-Ex e 603111	600	310	110	•	•	•	•
3121103900	MBA-Ex e 603118	600	310	180	•	•	•	•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **WL** = Wall mounting brackets, **GA** = External hinges

## Aluminium-Ex Enclosures MBA-Ex i

## Protection class IP 66



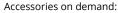
MULTI-BOX Aluminium-Ex i junction boxes are conform to all installation field requirements where explosive concentrations of gases and dusts can appear - zones 1 and 2 as well as 21 and 22 and with temperature classes, T4 to T6.

The enclosure protection of the intrinsically safe enclosures «i» is based on the low voltage connections in the enclosure, e.g. data or telephone lines. Thanks to external earthing and the very small amount of ignition energy and temperature rise, the Ex-i junction boxes can be assembled with the maximum amount of terminals, without any complications.

The enclosure should also be fitted with visually identifiable intrinsically safe blue cable glands and terminals in order to give notification to the installer that intrinsically safe power circuitry is fitted within.



- Test report no.: IB-14-3-007 according to ATEX for zones 1 and 2 as well as 21 and 22
- EC-Prototype Examination Certificate IBExU 10ATEX1159 according to directive 2014/34/EU
- Certificate No. IEC: IECEx IBE 14.0021
- Continuous operation temperature from -55°C up to +135°C
- Protection classification IP 66 according to EN 60529
- Examinations and standards EN 60079-0, EN 60079-7, EN 60079-11 and EN 60079-31
- · Cover screws with captive function made of stainless steel
- · Silicone lid seal glued as o-ring
- Exterior earthing connection from 2,5 mm² up to 120 mm²
- Mounting rail TS 15/7,5 or TS 35/7,5
- Earthing connection points in the interior optionally by busbars for protective conductors, by holding angles for protective conductors or by PE-terminals
- Markings Ex II 2G Ex ia II C T6 to T4 Gb or Ex II 2D Ex tb III C T 85°C Db
- Type plate on the outer side of the lid
- Powder-coating similar to RAL 7001



- Certified earthing connection terminals and series terminals (according to acceptance)
- Ex-tested cable glands and sealing plugs made of steel, brass or polyamide
- · Earthing busbars and earthing bolts
- Mounting plates made of galvanised steel sheet
- · Wall mounting brackets made of steel
- External hinges for the lid made of aluminium

### Processing on demand:

- All metric threads, armoured pipe threads, pass drillings and special threads (minimum distance between the single threads and the sealing edge of the enclosure according to the certificate of acceptance)
- Special colours according to RAL-specification
- Silk-screen printing or engraving for marking the enclosure
- Description plates made of plastic



Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	GA
		mm	mm	mm				
3131100200	MBA-Ex i 606030	58	64	34				
3131100400	MBA-Ex i 906030	98	64	35				
3131100600	MBA-Ex i 156030	150	64	34				
3131100900	MBA-Ex i 708055	75	80	57	•	•		
3131101100	MBA-Ex i 128055	125	80	57	•	•		•
3131101300	MBA-Ex i 178055	175	80	57	•	•		•
3131101400	MBA-Ex i 258050	250	80	54	•	•		•
3131105500	MBA-Ex i 101080	100	100	80	•	•	•	•
3131106500	MBA-Ex i 161080	160	100	80	•	•	•	•
3131106600	MBA-Ex i 201080	200	100	80	•	•	•	•
3131101600	MBA-Ex i 121265	122	120	65	•	•	•	•
3131101800	MBA-Ex i 121280	122	120	80	•	•	•	•
3131101900	MBA-Ex i 121290	122	120	90	•	•	•	•
3131102000	MBA-Ex i 221265	220	120	65	•	•	•	•
3131102200	MBA-Ex i 221280	220	120	80	•	•	•	•
3131102300	MBA-Ex i 221290	220	120	90	•	•	•	•
3131102400	MBA-Ex i 361280	360	122	80	•	•	•	•
3131104500	MBA-Ex i 141490	140	140	90	•	•	•	•
3131107500	MBA-Ex i 181490	180	140	90	•	•	•	•
3131108500	MBA-Ex i 201490	200	140	90	•	•	•	•
3131102500	MBA-Ex i 161690	160	160	90	•	•	•	•
3131104000	MBA-Ex i 261665	260	160	65	•	•	•	•
3131102600	MBA-Ex i 261690	260	160	90	•	•	•	•
3131102800	MBA-Ex i 361690	360	160	90	•	•	•	•
3131102900	MBA-Ex i 561690	560	160	90	•	•	•	•
3131103000	MBA-Ex i 202311	200	230	110	•	•	•	•
3131103100	MBA-Ex i 282311	280	230	110	•	•	•	•
3131103202	MBA-Ex i 332311	330	230	110	•	•	•	•
3131103300	MBA-Ex i 332318	330	230	180	•	•	•	•
3131103400	MBA-Ex i 402311	400	230	110	•	•	•	•
3131103500	MBA-Ex i 403111	400	310	110	•	•	•	•
3131103600	MBA-Ex i 403118	400	310	180	•	•	•	•
3131103700	MBA-Ex i 602311	600	230	110	•	•	•	•
3131103800	MBA-Ex i 603111	600	310	110	•	•	•	•
3131103900	MBA-Ex i 603118	600	310	180	•	•	•	•

**L** = Length, **B** = Breadth, **H** = Height, **TS** = Mounting rail, **M** = Mounting plate, **WL** = Wall mounting brackets, **GA** = External hinges

## Polyester-Ex Enclosures MBP-Ex empty

## Protection class IP 66



MULTI-BOX MBP Polyester-Ex empty enclosures are conform to all instillation field requirements where explosive concentrations of gases and dusts can appear. Zones 1 and 2 as well as 21 and 22. MBP-Ex empty u certified enclosures have a component certificate proving the constructional safety of the component enclosure. Therefore the registration and re-testing of the new product, after the fitting of additional components is considerably simplified, due to the already approved enclosure construction.

The MBP-Ex empty enclosures have a u certification and therefore, after the installation of approved electrical and electrotechnical components into the enclosure, the complete unit should be retested with temperature characteristics included.





- Test report no.: IB-13-3-094 according to ATEX for zones 1, 2, 21 and 22
- EC Prototype Examination certificate IBExU12ATEX1180U according to directive 2014/34/EU
- Certificate No. IEC: IECEx IBE 14.0018U
- Continuous operation temperature from -55 °C bis +100 °C
- Protection classification IP 66 according to EN 60529
- Examinations and standards EN60079-0, EN60079-7 und EN60079-31
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Silicone lid seal glued as o-ring
- Type plate on the inner side of the lid marked with "U" as incomplete equipment
- Marking with Ex II 2G Ex e IIC Gb and Ex II 2D Ex tb III C Db

### Accessories on demand:

- Mounting plates made of galvanised steel sheet
- · Wall mounting brackets made of steel
- External hinges for the lid made of aluminium
- Earthing busbars and earthing bolts
- Ex-tested cable glands and sealing plugs made of steel, brass or polyamide

### Processing on demand

- All metric threads, armoured pipe threads, pass drillings and special threads (minimum distance between single threads and the sealing edge of the enclosure according to the certificate of acceptance)
- Cut outs for inspection glasses or recesses for keypads
- Silk-screen printing or engraving

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	GA
		mm	mm	mm				
3211100150	MBP-Ex empty 807555	80	75	55	•	•	•	•
3211100250	MBP-Ex empty 807575	80	75	75	•	•	•	•
3211100360	MBP-Ex empty 117550	110	75	50	•	•	•	•
3211100370	MBP-Ex empty 117555	110	75	55	•	•	•	•
3211100450	MBP-Ex empty 117575	110	75	75	•	•	•	•
3211100550	MBP-Ex empty 167555	160	75	55	•	•	•	•
3211100650	MBP-Ex empty 167575	160	75	75	•	•	•	•
3211100750	MBP-Ex empty 197555	190	75	55	•	•	•	•
3211100850	MBP-Ex empty 197575	190	75	75	•	•	•	•
3211100950	MBP-Ex empty 237550	230	75	50	•	•	•	•
3211101050	MBP-Ex empty 237575	230	75	75	•	•	•	•
3211101150	MBP-Ex empty 121290	122	120	90	•	•	•	•
3211101350	MBP-Ex empty 221290	220	120	90	•	•	•	•
3211101250	MBP-Ex empty 161690	160	160	90	•	•	•	•
3211101550	MBP-Ex empty 361690	360	160	90	•	•	•	•
3211101950	MBP-Ex empty 561690	560	160	90	•	•	•	•
3211111450	MBP-Ex empty 261690	260	160	90	•	•	•	•
3211101660	MBP-Ex empty 252512	255	250	120	•	•	•	•
3211101670	MBP-Ex empty 252516	255	250	160	•	•	•	•
3211101760	MBP-Ex empty 402512	400	250	120	•	•	•	•
3211101770	MBP-Ex empty 402516	400	250	160	•	•	•	•
3211102050	MBP-Ex empty 602512	600	250	120	•	•	•	•
3211101850	MBP-Ex empty 404012	400	405	120	•	•	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, TS = Mounting rail, M = Mounting plate, WL = Wall mounting brackets, GA = External hinges

## Polyester-Ex Enclosures MBP-Ex e

### Protection class IP 66



MULTI-BOX MBP Polyester-Ex e junction boxes are conform to all installation field requirements where explosive concentrations of gases and dusts can appear - zones 1 and 2 as well as 21 and 22 and with temperature classes, T5 to T6.

Temperature class 6 signifies that even in the case of assembled terminals, the maximum total temperature does not exceed 85°C, neither inside nor outside the enclosure, and therefore combustible gases and dust cannot be ignited. The graphite additive in the polyester material prevents static charge of the housing surface by the low surface resistance = <10 (high -9) ohms.

In certain cases, where the application or specification permits the combination of circuitry, the Ex-junction box with the protection type increased safety «e» can be combined with the intrinsically safe type «i», however the minimum clearance and creepage distance between the terminals of both power circuits must be 50 mm. Even in this case there is no heating of the intrinsically safe power





- Test report no.: IB-13-3-094 according to ATEX for zones 1, 2, 21 and 22
- EC Prototype Examination certificate IBExU12ATEX1181 according to directive 2014/34/EU
- Certificate No. IEC: IECEx IBE 14.0019X
- Continuous operation temperature from -55 °C bis +100 °C
- Protection classification IP 66 according to EN 60529
- Examinations and standards EN 60079-0, EN 60079-7, EN 60079-11 and EN 60079-31
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- · Silicone lid seal glued as o-ring
- Type plate on the outer side of the lid
- Marking with Ex II 2G Exe IIC T6/T5 Gb or Ex II 2D Ex tb III C T 85°C Db

### Accessories on demand:

- Mounting plates made of galvanised steel sheet
- · Wall mounting brackets made of steel
- External hinges for the lid made of aluminium
- · Earthing busbars and earthing bolts
- Ex-tested cable glands and sealing plugs made of steel, brass or polyamide

### Processing on demand:

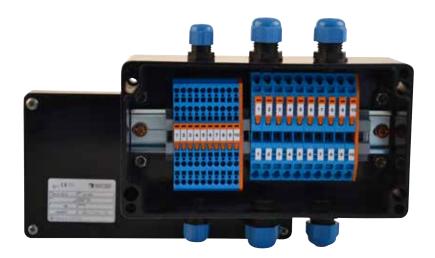
- All metric threads, armoured pipe threads, pass drillings and special threads (minimum distance between single threads and the sealing edge of the enclosure according to the certificate of acceptance)
- Cut outs for inspection glasses or recesses for keypads
- Silk-screen printing or engraving

Article number	Туре	L	В	Н	TS	М	WL	GA
		mm	mm	mm				
3221100150	MBP-Ex e 807555	80	75	55	•	•	•	•
3221100250	MBP-Ex e 807575	80	75	75	•	•	•	•
3221100360	MBP-Ex e 117550	110	75	50	•	•	•	•
3221100370	MBP-Ex e 117555	110	75	55	•	•	•	•
3221100450	MBP-Ex e 117575	110	75	75	•	•	•	•
3221100550	MBP-Ex e 167555	160	75	55	•	•	•	•
3221100650	MBP-Ex e 167575	160	75	75	•	•	•	•
3221100750	MBP-Ex e 197555	190	75	55	•	•	•	•
3221100850	MBP-Ex e 197575	190	75	75	•	•	•	•
3221100950	MBP-Ex e 237550	230	75	50	•	•	•	•
3221101050	MBP-Ex e 237575	230	75	75	•	•	•	•
3221101150	MBP-Ex e 121290	122	120	90	•	•	•	•
3221101350	MBP-Ex e 221290	220	120	90	•	•	•	•
3221101250	MBP-Ex e 161690	160	160	90	•	•	•	•
3221101450	MBP-Ex e 261690	260	160	90	•	•	•	•
3221101550	MBP-Ex e 361690	360	160	90	•	•	•	•
3221101950	MBP-Ex e 561690	560	160	90	•	•	•	•
3221101660	MBP-Ex e 252512	255	250	120	•	•	•	•
3221101670	MBP-Ex e 252516	255	250	160	•	•	•	•
3221101760	MBP-Ex e 402512	400	250	120	•	•	•	•
3221101770	MBP-Ex e 402516	400	250	160	•	•	•	•
3221102050	MBP-Ex e 602512	600	250	120	•	•	•	•
3221101850	MBP-Ex e 404012	400	405	120	•	•	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, TS = Mounting rail, M = Mounting plate, WL = Wall mounting brackets, GA = External hinges

## Polyester-Ex Enclosures MBP-Ex i

### Protection class IP 66



MULTI-BOX Polyester MBP-Ex i junction boxes are conform to all installation field requirements where explosive concentrations of gases and dusts can appear - zones 1 and 2 as well as 21 and 22 and with temperature classes, T5 to T6.

The enclosure protection of the intrinsically safe enclosures «i» is based on the low voltage connections in the enclosure, e.g. data or telephone lines. Thanks to a very small amount of ignition energy and temperature rise, the Ex-i junction boxes can be assembled with the maximum amount of terminals, without any complications. Graphite additive in the polyester material prevents static charge of the housing surface by a low surface resistance = <10 (high -9) ohms.

The enclosure should also be fitted with visually identifiable intrinsically safe blue cable glands and terminals in order to give notification to the installer that intrinsically safe power circuitry is fitted within.





- $\bullet$  Test report no.: IB-13-3-094 according to ATEX for zones 1, 2, 21 and 22
- EC Prototype Examination certificate IBExU12ATEX1181 according to directive 2014/34/EU
- Certificate No. IEC: IECEx IBE 14.0019X
- Continuous operation temperature from -55 °C bis +100 °C
- Protection classification IP 66 according to EN 60529
- Examinations and standards EN 60079-0, EN 60079-7, EN 60079-11 and EN 60079-31
- Cover screws with captive function made of stainless steel
- Silicone lid seal glued as o-ring
- Type plate on the outer side of the lid
- Marking with Ex II 2G Ex ia IIC T6/T5 Gb

### Accessories on demand:

- Mounting plates made of galvanised steel sheet
- Wall mounting brackets made of steel
- External hinges for the lid made of aluminium
- Earthing busbars and earthing bolts
- Ex-tested cable glands and sealing plugs made of steel, brass or polyamide

### Processing on demand:

- All metric threads, armoured pipe threads, pass drillings and special threads (minimum distance between single threads and the sealing edge of the enclosure according to the certificate of acceptance)
- Cut outs for inspection glasses or recesses for keypads
- · Silk-screen printing or engraving

Article number	Туре	L	В	н	TS	М	WL	GA
		mm	mm	mm				
3231100150	MBP-Ex i 807555	80	75	55	•	•	•	•
3231100250	MBP-Ex i 807575	80	75	75	•	•	•	•
3231100360	MBP-Ex i 117550	110	75	50	•	•	•	•
3231100370	MBP-Ex i 117555	110	75	55	•	•	•	•
3231100450	MBP-Ex i 117575	110	75	75	•	•	•	•
3231100550	MBP-Ex i 167555	160	75	55	•	•	•	•
3231100650	MBP-Ex i 167575	160	75	75	•	•	•	•
3231100750	MBP-Ex i 197555	190	75	55	•	•	•	•
3231100850	MBP-Ex i 197575	190	75	75	•	•	•	•
3231100950	MBP-Ex i 237550	230	75	50	•	•	•	•
3231101050	MBP-Ex i 237575	230	75	75	•	•	•	•
3231101150	MBP-Ex i 121290	122	120	90	•	•	•	•
3231101350	MBP-Ex i 221290	220	120	90	•	•	•	•
3231101250	MBP-Ex i 161690	160	160	90	•	•	•	•
3231101450	MBP-Ex i 261690	260	160	90	•	•	•	•
3231101550	MBP-Ex i 361690	360	160	90	•	•	•	•
3231101950	MBP-Ex i 561690	560	160	90	•	•	•	•
3231101660	MBP-Ex i 252512	255	250	120	•	•	•	•
3231101670	MBP-Ex i 252516	255	250	160	•	•	•	•
3231101760	MBP-Ex i 402512	400	250	120	•	•	•	•
3231101770	MBP-Ex i 402516	400	250	160	•	•	•	•
3231102050	MBP-Ex i 602512	600	250	120	•	•	•	•
3231101850	MBP-Ex i 404012	400	405	120	•	•	•	•

L = Length, B = Breadth, H = Height, TS = Mounting rail, M = Mounting plate, WL = Wall mounting brackets, GA = External hinges

## Special-Enclosures

You have the idea – we take care of everything else



Alongside an extensive range of different standard enclosures, MULTI-BOX offers special enclosures made of plastics and aluminium.

In close cooperation with our customers we cover the design and the technical implementation of exclusive enclosure solutions. You receive design and construction documents according to your specification book. Our experienced project team advises you on the choice of materials, takes care of mouldmaking and manufactures your special enclosure. We accompany you from the initial concept to series production. The result is cost-efficient and customised enclosure solutions from one source.



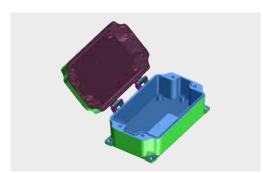
### Our services in the area of Special-Enclosures:

- Technical advice for individual enclosure solutions
- · Selection of manufacturing materials
- Preparation of design and construction documents in accordance with your specification book
- Feasibility studies and revision of existing constructions
- · Preparation of prototypes as stereolithography samples
- Construction and procurement of injection moulds
- Construction and procurement of die casting moulds
- Series manufacturing
- Mechanical processing (CNC)
- Visual design (powder coating, screen printing, engraving etc.)
- Assembly work and completition
- Quality documentation, certification and tests



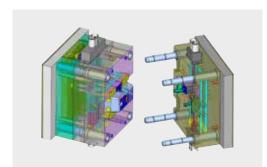
### **Design & Construction**

In close cooperation with our customers we cover the design and technical implementation of exclusive enclosure solutions. You receive design and construction documents according to your requirements or specification book.



### **Development & Prototyping**

As soon as final 3D constructions are available, we prepare stereolithography samples of the form parts. This means you can test the enclosure or subsequent installations in practice before the corresponding moulds are produced.



### Setup of moulds

We use raw materials in the highest quality for our moulds and only standard components from reputable manufacturers are installed. All components are optimally set out for the corresponding injection parts, material and the required output quantity.



### **Series production**

After completing the mould construction, we produce your requested enclosure in our in house plastic injection department. You can decide on the use of special materials or an individual colour design for the moulded parts.



### **Tailor made enclosure solutions**

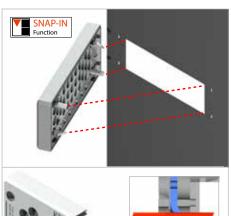
With our unique production depth, we have a direct influence on the full value creation chain of our products. We offer our customers tailor-made enclosure solutions from construction and mouldmaking through to printing or assembling the special enclosure. The result is cost-efficient and customised enclosure solutions from one source.

56

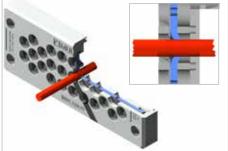
## Cable entry flanges MBFL

### Protection class IP 65









Strain relief

MULTI-BOX cable entry flanges MBFL are designed to provide an easy and watertight entry of cables, wires and tubes into enclosures, switchgear cabinets and machines. They are manufactured from Polyamide in light grey colour RAL 7035.

The use of MBFL flanges are a good, fast and simple alternative to the use of regular cable glands when installing individual cables. Through the ease of assembly of the MBFL flanges, the potential to save costs and time with the easy and fast installation of a variety of cables, tubes, electrical or pneumatic connections, is substantial.

MBFL cable entry flanges are designed to be mounted in regular openings for 24-pin industrial connectors (e.g. Harting HAN 24B). For enclosure wall thickness's between 1,5 and 2,0 mm the flanges can easily be snapped into the existing cut-outs without the use of any tools or further fixings. Wall thickness's beyond 2,0 mm require an additional fixing of the flange with screws that can be ordered as an accessory. Due to a foamed Polyurethane sealing in combination with a double membrane elastomer gasket the flange provides an ingress protection of IP 65. It guarantees an effective protection against water, dust or dirt within a temperature range of -30 up to +90 °C. Furthermore the internal gasket membrane secures an effective strain relief for all cables and connections. The typical field of application for the MULTI-BOX MBFL flanges are the Machine Tool industry, Measurement and Control technology, Renewable Energy and of course the Electrical Installation market. Presently MULTI-BOX MBFL entry flanges are available in three different versions that differ by the number and the diameter of the cable entries provided. Additionally MULTI-BOX also provide a closed version of the flange to secure optional openings, which can



- · All cable flanges fulfil protection class IP 65 in accordance with DIN EN 60529
- UL certification (QCRV2)

later be replaced by regular flanges.

- · Standard sealing PUR-foamed
- · Membrane sealing EPDM/Poron
- Material cable flange PA6
- Temperature resistance: -30 °C to +90 °C
- · Standard colour is light grey, similar to
- · Designed for 24-pin Industrial connectors (e.g. Harting HAN 24B) cutouts
- · Special colours are available on request

Article number	Туре	L	В	Н	Cable entries	Wall thickness for snapp-in installation
		mm	mm	mm	mm	mm
3603000011	MBFL 22	148	60	15	16 x Ø 3,0 - 6,5 2 x Ø 8,0 - 12,5 4 x Ø 5,0 - 9,2	1,5 - 2,0
3603000010	MBFL 23	148	60	15	23 x Ø 4,1 - 8,1	1,5 - 2,0
3603000009	MBFL 29	148	60	15	29 x Ø 3,0 - 6,5	1,5 - 2,0
3603000008	MBFL Blind Cap	148	60	15	closed	1,5 - 2,0

## Accessories



### Cable glands (plastic) POVS

- Made of impact resistant Polyamide 6
- Sealing insert made of Neoprene
- Temperature resistance: -30 °C to +90 °C
- Protection Class IP 68 5 bar DIN EN 60529
- Vibration-resistant seat of cap nut
- Available in RAL 7035 (light grey), RAL 7001 (silver grey) and RAL 9005 (black)

Thread	Туре	RAL 7035	RAL 7001	RAL 9005	Ø Cable	GL	SW	VE
		Art. no.	Art. no.	Art. no.	mm	mm	mm	Items
PG 7	POVSP 7	1908103607	1908103707	1908103807	3 - 6,5	8	15	100
PG 9	POVSP 9	1908103609	1908103709	1908103809	4 - 8	8	19	100
PG 11	POVSP 11	1908103611	1908103711	1908103811	4,5 - 10	8	22	100
PG 13	POVSP 13	1908103613	1908103713	1908103813	6 - 12	9	24	100
PG 16	POVSP 16	1908103616	1908103716	1908103816	10 - 14	11	27	100
PG 21	POVSP 21	1908103621	1908103721	1908103821	13 - 18	11	33	100
PG 29	POVSP 29	1908103629	1908103729	1908103829	18 - 25	11	42	25
PG 36	POVSP 36	1908103636	1908103736	1908103836	22 - 32	13	53	10
PG 42	POVSP 42	1908103642	1908103742	1908103842	30 - 38	13	60	10
PG 48	POVSP 48	1908103648	1908103748	1908103848	34 - 44	14	65	10
M 12	POVSM 12	1908103912	1908104012	1908104112	3 - 6,5	8	15	100
M 16	POVSM 16	1908103916	1908104016	1908104116	4,5 - 10	8	19	100
M 20	POVSM 20	1908103920	1908104020	1908104120	6 - 12	9	24	100
M 25	POVSM 25	1908103925	1908104025	1908104125	9 - 17	10	30	50
M 32	POVSM 32	1908103932	1908104032	1908104132	11 - 21	10	36	25
M 40	POVSM 40	1908103940	1908104040	1908104140	19 - 28	10	46	10
M 50	POVSM 50	1908103950	1908104050	1908104150	27 - 35	12	55	5
M 63	POVSM 63	1908103963	1908104063	1908104163	32 - 42	12	66	5



### Locknuts (plastic) KUGM

- Made of Polystyrene (PG sizes)
   Temperature resistance: -20 °C to +60 °C
- Made of Polyamide (M sizes)
   Temperature resistance: -30 °C to +90 °C
- Color RAL 7035 (light grey)

Thread	Туре	Art. no.	SW	VE
			mm	Items
PG 7	KUGMP 7	1908100907	19	100
PG 9	KUGMP 9	1908100909	22	100
PG 11	KUGMP 11	1908100911	24	100
PG 13	KUGMP 13	1908100913	27	100
PG 16	KUGMP 16	1908100916	30	100
PG 21	KUGMP 21	1908100921	36	50
PG 29	KUGMP 29	1908100929	46	25
PG 36	KUGMP 36	1908100936	60	10
PG 42	KUGMP 42	1908100942	65	10
PG 48	KUGMP 48	1908100948	70	10
M 12	KUGMM 12	1908101912	17	100
M 16	KUGMM 16	1908101916	22	100
M 20	KUGMM 20	1908101920	24	100
M 25	KUGMM 25	1908101925	32	100
M 32	KUGMM 32	1908101932	41	25
M 40	KUGMM 40	1908101940	50	10
M 50	KUGMM 50	1908101950	60	10
M 63	KUGMM 63	1908101963	72	5



### Cable glands (brass) MSKV

- Made of nickel-plated Brass
- Sealing insert made of Neoprene
- Clamping insert made of Polyamide 6
- O-ring made of NBR
- Protection IP 68 5 bar DIN EN 60529
- Temperature resistance: -40 °C to +100 °C

Thread	Туре	Art. no.	Ø Cable	GL	SW	VE
			mm	mm	mm	Items
PG 7	MSKVP 7	1908200207	3 - 6,5	6	14	50
PG 9	MSKVP 9	1908200209	4 - 8	6	17	50
PG 11	MSKVP 11	1908200211	4,5 - 10	6,5	20	50
PG 13	MSKVP 13	1908200213	6 - 12	6,5	22	50
PG 16	MSKVP 16	1908200216	10 - 14	6	24	25
PG 21	MSKVP 21	1908200221	13 - 18	7,5	30	25
PG 29	MSKVP 29	1908200229	18 - 25	8	40	20
PG 36	MSKVP 36	1908200236	22 - 32	9	50	15
PG 42	MSKVP 42	1908200242	30 - 38	12	58	12
PG 48	MSKVP 48	1908200248	34 - 44	14	64	10
M 12	MSKVM 12	1908200312	3 - 6,5	6,5	14	50
M 16	MSKVM 16	1908200316	4 - 8	7	18	50
M 20	MSKVM 20	1908200320	6 - 12	8	22	50
M 25	MSKVM 25	1908200325	10 - 14	8	27	25
M 32	MSKVM 32	1908200332	13 - 18	9	34	20
M 40	MSKVM 40	1908200340	18 - 25	9	43	20
M 50	MSKVM 50	1908200350	22 - 32	9	55	12
M 63	MSKVM 63	1908200363	34 - 44	14	68	10



### Locknuts (brass) MEGM

• Made of nickel-plated Brass

Thread	Туре	Art. no.	SW	VE
			mm	Items
PG 7	MEGMP 7	1908200707	15	100
PG 9	MEGMP 9	1908200709	18	100
PG 11	MEGMP 11	1908200711	21	100
PG 13	MEGMP 13	1908200713	23	100
PG 16	MEGMP 16	1908200716	26	100
PG 21	MEGMP 21	1908200721	32	100
PG 29	MEGMP 29	1908200729	41	100
PG 36	MEGMP 36	1908200736	51	50
PG 42	MEGMP 42	1908200742	60	50
PG 48	MEGMP 48	1908200748	64	50
M 12	MEGMM 12	1908201712	15	100
M 16	MEGMM 16	1908201716	19	100
M 20	MEGMM 20	1908201720	24	100
M 25	MEGMM 25	1908201725	29	100
M 32	MEGMM 32	1908201732	36	100
M 40	MEGMM 40	1908201740	46	50
M 50	MEGMM 50	1908201750	50	50
M 63	MEGMM 63	1908201763	70	50



### Sealing plugs (plastic) BLK

- Made of Polystyrene (PG sizes), Temperature resistance: -20  $^{\circ}$ C to +60  $^{\circ}$ C
- Made of Polyamide GF (M sizes), Temperature resistance: -30  $^{\circ}$ C to +90  $^{\circ}$ C
- Protection Class IP 54 in accordance with DIN EN 60529 (without sealing)
- Protection Class IP 65 in accordance with DIN EN 60529 (with sealing)
- Color RAL 7035 (light grey), further colours on request

Thread	Туре	Art. no.	Collar GL	Collar Ø	VE
			mm	mm	Items
PG 7	BLKP 7	1908101007	6	15	100
PG 9	BLKP 9	1908101009	6	19	100
PG 11	BLKP 11	1908101011	6	22	100
PG 13	BLKP 13	1908101013	6	25	100
PG 16	BLKP 16	1908101016	6	27	100
PG 21	BLKP 21	1908101021	8	33	100
PG 29	BLKP 29	1908101029	8	44	25
PG 36	BLKP 36	1908101036	10	55	10
PG 42	BLKP 42	1908101042	10	62	10
PG 48	BLKP 48	1908101048	12	69	5
M 12	BLKM 12	1908102112	5	17	100
M 16	BLKM 16	1908102116	6	21	100
M 20	BLKM 20	1908102120	6	25	100
M 25	BLKM 25	1908102125	7	30	100
M 32	BLKM 32	1908102132	8	38	25
M 40	BLKM 40	1908102140	8	46	10
M 50	BLKM 50	1908102150	9	56	10
M 63	BLKM 63	1908102163	10	69	10



### Sealing plugs (brass) BLME

- Made of nickel-plated Brass
- O-ring made of NBR
- Temperature resistance: -30 °C to +100 °C
- Protection Class IP 65 in accordance with DIN EN 60529

Thread	Туре	Art. no.	GL	Ø	VE
			mm	mm	Items
PG 7	BLMEP 7	1908200907	4,5	16	100
PG 9	BLMEP 9	1908200909	4,5	19	100
PG 11	BLMEP 11	1908200911	4,5	22	100
PG 13	BLMEP 13	1908200913	6	24	100
PG 16	BLMEP 16	1908200916	6	26	100
PG 21	BLMEP 21	1908200921	6	32	100
PG 29	BLMEP 29	1908200929	8	39	50
PG 36	BLMEP 36	1908200936	9	50	25
PG 42	BLMEP 42	1908200942	10	57	25
PG 48	BLMEP 48	1908200948	10	64	10
M 12	BLMEM 12	1908200412	4,5	16	100
M 16	BLMEM 16	1908200416	6	20	100
M 20	BLMEM 20	1908200420	6,5	24	100
M 25	BLMEM 25	1908200425	7	28	100
M 32	BLMEM 32	1908200432	8	35	50
M 40	BLMEM 40	1908200440	8	45	50
M 50	BLMEM 50	1908200450	9	55	25
M 63	BLMEM 63	1908200463	10	68	10

60



## Grommets / Retch nipples (plastic) WN

- Made of LLD-PE
- Temperature resistance: -20 °C to +70 °C
- Colour RAL 7035 (light grey)
- Open version (O)
- Closed version (G)

Thread	Туре	Art. no.	Ø Cable	GL	SW	VE
			mm	mm	mm	Items
PG 9	WNPG 9	1908103309	6 - 8	9,5		100
PG 11	WNPG 11	1908103311	7 - 10	10		100
PG 13	WNPG 13	1908103313	9 - 12	12		100
PG 16	WNPG 16	1908103316	9 - 14	12		100
PG 21	WNPG 21	1908103321	11 - 17	14		50
PG 29	WNPG 29	1908103329	18 - 24	16		50
PG 36	WNPG 36	1908103336	25 - 32	19		25
PG 42	WNPG 42	1908103342	33 - 39	23		25
PG 48	WNPG 48	1908103348	23 - 43	24		25
M 16	WNMO 16	1908103116	5 - 10	9,5	15	100
M 20	WNMO 20	1908103120	8 - 13,5	12	19	100
M 25	WNMO 25	1908103125	9 - 16	12	24	100
M 32	WNMO 32	1908103132	11 - 22	14	30	50
M 40	WNMO 40	1908103140	17 - 24	15	37	25
M 50	WNMO 50	1908103150	22 - 35	18	46	10
M 63	WNMO 63	1908103163	24 - 42	20	56	5
M 16	WNMG 16	1908103216	5 - 10	9,5	15	100
M 20	WNMG 20	1908103220	8 - 13,5	12	19	100
M 25	WNMG 25	1908103225	9 - 16	12	24	100
M 32	WNMG 32	1908103232	11 - 22	14	30	50
M 40	WNMG 40	1908103240	17 - 24	15	37	25
M 50	WNMG 50	1908103250	22 - 35	18	46	10
M 63	WNMG 63	1908103263	24 - 42	20	56	5

# Definition of protection classes

## in accordance to EN 60529

The protection class is indicated by a code, which is composed of the two letters IP and two digits for the degree of protection

First iden- tification figure		Scope of protection						
	Scope of	f protection against contact and foreign substances						
	Description	Explanation						
0	No protection	No particular protection for individuals against direct contact with active or moving parts.  No protection of the equipment against penetration of hard foreign substances.						
1	Protection against large foreign substances	Protection against coincidental large surface contact of active and inactive moving parts such as hands, but without protection against deliberate access to these parts.  Protection against penetration of hard foreign substances, which have a larger diameter than 50 mm.						
2	Protection against medium size foreign substances	Protection against contact with active or inactive parts with one's fingers. Protection against penetration of hard foreign substances, which have a diameter larger than 12 mm.						
3	Protection against small foreign substances	Protection against contact with active or inactive parts with tools, wires or similar objects, which are larger than 2.5 mm. Protection against penetration of hard foreign substances, which have a diameter larger than 2.5 mm.						
4	Protection against grain shaped foreign substances	Protection against contact with active or inactive parts with tools, wires or similar objects, which are larger than 1 mm.						
5	Protection against accumulation of dust	Complete protection against contact with moving parts, which are under tension. Protection against dangerous accumulations of dust. The penetration of dust cannot completely be prevented, but is not allowed to accumulate in such amounts, which prevent the mode of operation.						
6	Protection against dust inflow	Complete protection against contact with moving parts which are under tension or which are moving inside themselves. Protection against penetration of dust.						

Second identification figure		Scope of protection
		Scope of protection against water
	Description	Explanation
0	No protection	No particular protection against water
1	Protection against vertically falling dropping water	Dropping water, which falls vertically is not allowed to have a harmful effect.
2	Protection against obliquely falling dropping water	Dropping water, which falls vertically in any angle to 15° is not allowed to have a harmful effect.
3	Protection against spray water	Water, which falls vertically in any angle to 60° is not allowed to have a harmful effect.
4	Protection against splash water	Water, which falls in all directions and is directed towards the equipment is not allowed to have a harmful effect.
5	Protection against jet water	Jetwater from a nozzle, which is sprayed against the equipment from all sides, is not allowed to have a harmful effect.
6	Protection against flooding	Water, which is caused by temporary flooding e.g. stormy sea, is not allowed to penetrate the equipment.
7	Protection when dipping	Water is not allowed to penetrate in harmful amounts when the equipment is dipped into water for a fixed pressure and time condition.
8	Protection when submerging	Water is not allowed to penetrate in harmful amounts when the equipment is submerged under water.
9K	Protection against penetration of water when cleaning with high-pressure / steam jet cleaner	Water, which is directed against the enclosure with high-pressure from all sides, is not allowed to have a harmful effect.

# Characteristics of plastics

Mechanical, electrical, physical and chemical characteristics of ABS, Noryloxyd, Ploycarbonate and Polyester.

Characteristics	Norm	Units	ABS	Noryl	Polycarbonate	Polyester
Characteristics	1401111	Offics	703	Noryi	r orycar bornate	rolyester
Mechanical characteristics						
Impact resistance	DIN 53453	kp/cm²	>10	>15	>30	90
Flexure strength	DIN 53452	kp/cm²	7100	950 - 1000	>950	1800
Tensile strength	DIN 53455	N/mm²	46	450	650	850
Electrical characteristics						
Leakage current resistance	DIN 53480	Classification	KC 600	KC 175	KA 1	KA 36
Superficial resistance	DIN 53482	ohm	10 <sup>13</sup>		10 <sup>15</sup>	10 <sup>13</sup>
Dielectric strength	DIN 53481	Kv/cm	-	350	350	180 - 200
Resistivity	DIN 53482	ohm x cm	>10 <sup>15</sup>	10 <sup>17</sup>	10 <sup>17</sup>	10 <sup>14</sup>
Physical characteristics						
Form resistance	DIN 53458	°C	+80	+95	+115 to +125	> +250
Melting temperature	DIN 53460	°C	+95	+142	+160 to +170	-
Temperature resistance		°C	-40 to +80	+110	-50 to +125	-50 to +140
Lightfastness	DIN 53388				4	7 - 8
Tropical and mold resistance	CEI 689-2-3				-	=
Water absorption	DIN 53472	mg	6	0,07	10	45
Specific weight	DIN 53479	g/cm³	1,05	1,06	1,20	1,75
Refractoriness						
Combustibility	ASTM D-2863-70	% 02			24,3	24,4
Flame resistance	ASTM D-635-68		33	self- extinguishing	self- extinguishing	self- extinguishing
Glow wire test	DIN 53459				2c	2b
Heat radiation	C.S.T.B.					
Flammability	Nach UL 94		НВ	V1	V2	V0

## Chemical resistance of plastics and seals

When evaluating if an Enclosure is resistant against the influences of chemical substances, not only the enclosure material has to be considered but also the type of seal. The most important basic materials, which are frequently used in MULTI-BOX and the most frequently used chemical substances, are shown in the chart below. This chart only contains information where the materials are generally resistant against these medias. The concentration and the surrounding temperature also have to be considered. It is advisable to carry out an exact analysis to be able to evaluate the chemical resistance of the materials where more chemicals which are used in the same area at the same time.

	ABS	Polyamide	Poly- carbonate	Polyester GRP	Chloroprene CR	PU-foamed	Silicone
Chemicals	Enclosure				Seal		
Acetone	_		_	_	•	_	
Formic acid	_	_	30	10		_	
Ammoniac	_	20	_	_			•
Petrol	_			•			•
Benzene	_	_	_		_	_	
Brake fluid		60	_	•		_	•
Butane			-				
Butanol				•			_
Calcium chloride						-	
Chlorobenzene	_		_		_	_	_
Diesel oil							
Acetic acid	10	_	10	40	_		
Formaldehyde				30	_		
Frigen 113		_		•			_
Fruit juice			-	-	_	-	
Glycerine		-	_	-	_	-	
Heating oil		-		-			
Hydraulic oil		-	•	-	■		
Caustic potash						_	
Potassium chloride		-	-	-		_	•
Potassium hydroxide	•		-		-	-	
Linseed oil	-			-	-		
Methanol			_				
							-
Methyl chloride Lactic acid	•	10	<u> </u>	-	<u> </u>	_	
Mineral oil	-	= 10	10 ■	-		-	-
	-						
Engine oil				-			-
Sodium carbonate Sodium chloride		10	-	-			
	_	10	-	-		-	
Sodium hydroxide	•	40		-	<b>=</b>	-	
Caustic soda	_	10	_	40	50		_
Nitric acid	30		10	10			
Hydrochloric acid	10		20	-	-		
Lubricating oil		•	-	•			-
Sulfur-carbon			_			_	_
Sulfuric acid	30	_	50	70	50	_	25
Soap sud		•		-	•	-	
Dish soap							
Turpentine oil		•		-			_
Carbon Tetrachloride	_			•	_	_	_
Toluene	_	•	_	•	_		_
Trichloroethylene	_				_		
Water (distilled, river, tap, sea)	•	•	•	•		•	
Wine acid		•	10	•			•
Xylene	_	•	_	-	_		_
Zinc sulphate			-	=			
Lemon acid	10	10	10			•	

## Characteristics of aluminium

### **Mechanical characteristics**

MULTI-BOX Aluminium Enclosures made of DIN-alloy Al Si 9 are are manufactured in pressure die casting and chilled casting. Therefore, different mechanical characteristics have been evaluated.

	Al Si 9 according to DIN 172/Page 2		
	Measurement unit	Pressure diecasting* 3.2582.05	Chilled casting 3.2581.02
Tensile strength	N/mm²	220 - 280	180 - 240
0.2 Limit	N/mm²	140 - 180	80 - 110
Ultimate strain	%	ca. 3	6 - 12
Brinell hardness	НВ	60 - 80	50 - 60
Impact test	J/cm²	6 - 9	7 - 10

<sup>\*</sup> Values on test bar

### **Physical characteristics**

The physical characteristics are allowed to be influenced by permissible analytic tolerances and the casting method. The specific values are recommended values.

		Measurement unit	Gal Si 9
Ī	Density at 20°C	G/cm³	2,65
	Thermal conductivity co-efficient 20-200°C		20 - 23
	Thermal conductivity 20°C	W cm K-1	1,5 - 1,7
	Electrical conductivity 20°C	M Ω mm- <sup>1</sup>	17 - 27

### **Chemical behavior**

The following chart is applicable for the alloy AI Si 9 which can be used for both casting methods.

	Al Si 9	
Medium	Resistance	Comments
Acetone	Resistant	
Sea water	Resistant	Limited brackish water use
Ammoniac (dry)	Resistant	Limited Ammoniac damp use
Petrol	Resistant	
Benzene	Resistant	
Concrete	Resistant	
Heating oil	Resistant	
Petroleum	Resistant	
Water steam	Resistant	Limited hot steam use
Weather influences	Resistant	Limited extreme influences

Resistance to other media on request

	Type of seal			
Condition	Standard (PU-foamed)	Silicone		
Unpainted	-40 °C to +100 °C	-50 °C to +140 °C		
Painted*	-40 °C to +100 °C	-50 °C to +140 °C		

<sup>\*</sup> In use with suitable paints or coatings

66

## General terms of business

## MULTI-BOX GmbH as at 01.01.2016

# General points

- 1. Only our business, delivery and payment conditions are considered, even in individual cases where reference to future deliveries can be made. The general terms of business only apply to businesses in the sence of § 14 BGB.
- 2. Regulations to the contrary of the purchaser are without obligation, even when the order can under lied and its contents have not been explicitly contradicted. You will only receive its validity through our explicitly written agreement.
- 3. At the latest point of time, after the purchaser has received the delivered goods, they have announced that they have accepted our delivery conditions. The ineffectualness of individual terms do not affect the validity of the other contract terms.
- 4. Technical changes of the products for the purpose of technical developments are reserved.
- 5. Any spoken additional agreements, assurances, changes of this contract and its conditions have to be confirmed in written from our side that it keeps its validity. At the same time, any requests for information, recommendations, spoken offers and agreements are not binding and need a written confirmation from us.
- 6. The given measurements and weights are used as reference values. Any deviations in the production are not constitute as defects.

## Offers, prices and delivery

- 1. All offers are subject to change. Our prices apply as from our warehouse in Kirchlengern, as far as no other address has been agreed, plus the respective value added tax. If the articles are displayed in our catalogue, the price refers to the displayed article according to its description and not its contents, accessories or decoration if no mentioned otherwise.
- 2. Our actual price lists are valid, less the respective actual bulk rebates plus packing, freight, insurance and commission.
- 3. If a significant increase of certain cost factors such as wage costs, primary materials or shipping cost, we reserve the option to raise the agreed price appropriately against the decisive cost factor. If the price increase is more than 5% of the agreed price, the purchaser has the right to withdraw from the contract.
- 4. The products will be delivered in the specified version, package unit or the minimum order quantity. If the minimum order amount is part of a packing unit, only one or more of the packing units can be delivered and not parts of these. For non-listed items, the minimum amount is prescribed by our supplier packaging unit. Partial deliveries are allowed in reasonable quantities.
- 5. For orders in which the specified packing units are not met, we charge higher packaging and commission with 3% of the list price or a
- 6. The delivery time for every individual purchase order is subject to agreement. The delivery time is complied with when sufficient time for the dispatch has been announced and when the timely sending of the goods impossible without our fault.
- Orders, which are received before 12:00 O'clock, will be sent out on the same day if the product is on stock. Delivery is by courier and is calculated with a delivery charge of € 10.45 per package. Shipments by carrier within Germany are fixed charge of € 98.50 per Euro pallet.
- 7. The risk of transport (loss or damage) has to go to the purchasers account. The purchaser also carries the risk, which also includes agreements for shipping free transport from the dispatcher's stores. If the shipping delivery is delayed through the fault of the purchaser, the risk goes onto the account of the purchaser as of the shipping day. We reserve the right to select the type of shipping.
- 8. The minimum order value is €100.00 net. We will charge an additional minimum fee of €15.00 to cover our proportional part of orders, which are below this value.

We will charge 15% of the product value as cancellation fee for orders, which have been cancelled with short notice. Products can only be exchanged or returned, when we have approved of this in advance. We will charge 15% of the product value for products, which have to be exchanged, or are sent back as a credit item.

9. A short and over delivery of 10% is allowable for products, which have especially been manufactured for our customers. A sale of return is excluded.

# Delivery problems

- 1. Circumstances for which we are not responsible (industrial dispute, catastrophes, etc.) which could prevent or complicate the delivery, relieve us from the delivery responsibility during this period. This also applies when our sub deliverer is partially or completely released from the supply or transport possibilities or if they are not longer given. We are in such cases, even if we are already in default, authorized to deliver with appropriate delays including reasonable lead time.
- 2. If possible we will keep the confirmed delivery dates mentioned in quotations and order confirmations. In case of delayed delivery, we should be set a grace period. If we still cannot deliver the ordered product to the adequate additional appointment for whichever reason ever, the purchaser can withdraw his purchase contract in written form.
- 3. If the shipment of goods in stock provided is delayed at the purchaser's request, the storage costs will be charged monthly, starting one month after notice of readiness. We allow to charge resulting storage costs, but at least 0.5% of the invoice amount per month.
- 4. After setting an unsuccessful and moderate grace period, we are authorised to access the delivered objects and supply the customer with reasonable, extended shipping time. If the purchaser does not accept these goods, we are entitled to withdraw from the contract or complain compensation after a period of 14 days

## Warranty, defect liability

- 1. Defect claims of the purchaser require that they have completed their inspection and test duties according to § 377 HGB (German commercial code). The purchaser has to report the defects in written form within a period of 14 days after receiving the goods otherwise they are classified as approved.
- 2. If the delivered product is defect, we reserve the right to correct the fault or to replace it as defect free (subsequent fulfilment).
- 3. If we are not willing to correct the defect, replace the product or we are not able to correct it within a reasonable period of at leat two weeks, then the purchaser is entitled to withdraw from the contract or make an appropriate reduction in the purchase price. Compensation claims are reserved against number 5 of these conditions, where conditions are excluded.
- 4. As far as the purchaser has defect claims against us because of public comments through us, the manufacturer or his helpers, especially through advertisement or with identification using certain characteristics, can be made (§ 434 Abs. 1 S. 3 BGB), the purchaser has to carry the burden of proof that this statement was causal for his purchase decision.
- 5. We are not liable for comments and advertising of third parties.
- 6. Claims for defects are time barred for one year after delivery. For any liability claims, which are not excluded in number 5 of these conditions, the period for barring is the lawful time bar of two years
- 7. If the purchaser demands an after fulfilment (repair of the defect or delivery of a defect free product), they have a period of two weeks, after the claim has been indicated, to do following things: He/she has to explain if he/she would like to have the fulfilment completed or if he/she would like to withdraw from the contract, or, as far as it is not excluded, compensation will be claimed or the purchase price will be reduced.
- 8. Specifications (mechanical, electrical, physical und chemical characteristics) of our products are made in written form on our order confirmation, catalogues or written confirmations. A telephone information is not binding. The buyer is obliged to inform us of a use or intended use of the product outside of the declared product properties. An irrelevant deviation of the delivered product in comparison to the agreed or usual condition is no reason to reject the product. The purchaser is obliged to accept at least 2% of the finished product parts of the respective contract as defective goods because of machine technical reasons. In this case, the purchaser cannot expect or make any deductions.
- 9. If the purchaser of the newly sold manufactured products has to return the products because they are defect, or because the purchaser had reduced the price (§ 478 BGB), then, in case the product is sold to the last buyer at the end of the supply chain (end consumer), the lawful rights of the purchaser, when defects without the determination (number 4 of this term) of the named restrictions of the defect rights with exception of the compensation rights. The purchaser does not have to set the necessary period for the defect product for the end customer. Any compensation liabilities have to accord to number 5 of these conditions.
- 10. For products that are purchased on behalf of customers from third party suppliers or from customer supplied products, MULTI-BOX assumes no liability.

### 05 Compensation

- 1. Compensation claims because of neglect of duty from our side are independent from legal grounds, especially because of impossibility, delay, bad service, breach of secondary responsibilities, general responsibilities from contractual obligations illicit handlings are excluded. These do not apply:
  - a) for damage which cause injuries to life, bodies or health,
  - b) for other damages when these
    - aa) are caused deliberately or grossly negligent of duty through us or one of our managerial members of staff
    - bb) a substantial contractual obligation (cardinal obligation especially contractual principle liability) has been violated
    - cc) a miscellaneous duty, which has purposely or non-purposely been violated by an assistant of the company which is not mentioned in bb). In the cases bb) and cc), the typical amount of the liability which could or may happen is restricted.
- 2. As long as the responsibility is excluded or restricted, these apply to the individual responsibility of our employees, members of staff, salespersons and assistants of the company.
- ${\it 3. The preceding liability exclusion is not applicable for claims according to the product liability law.}\\$
- 4. As far as the purchaser demands a replacement of expenditures, which he has taken in reliance on benefit receipt (§ 284 BGB), these expenses are limited to the amount of such expenses that a reasonable third party would have made.
- 5. The purchaser can withdraw from the contract when a neglect of duty through defective service of our side is justifiable

## 06 Reservation of title

- 1. We retain title to the goods delivered until full payment of the purchase price including all collateral claims are made. During running business contacts, the goods will stay in our ownership until they are fully paid and that all commitments against the purchaser, especially until they have been completely balanced, with a recognised current account of the purchaser.
- 2. The purchaser is obliged to take care of the goods as long as the properties have not been transferred to them. The purchaser has to inform us immediately and in written form, when the delivered goods are damaged, misplaced, distrainment or has been exposed to any other third party.

As far as the costs of the third party are not able to cover the court and out of court costs, the purchaser is liable for the developed costs.

- 3. The purchaser is allowed to resell and process the goods in a normal business volume. The requirements of the purchaser compared to his/her purchasers of reselling the goods, the purchaser is obliged to pay the agreed price (including VAT) to us. If the purchaser agrees a current account of the agreed price with the secondary purchaser, they have to balance the account to us. The assignment also includes any other legal reason (insurance, tort, compensation for loss of rights, etc) with respect to the conditional goods. This assignment shall apply regardless of whether the goods have been resold without or after processing. We accept the assignment.
- 4. The purchaser is authorised up until the collection of receivables. Our authority to collect the receivables ourselves stays untouched. However, we will not collect our receivables as long as the purchaser obliges his/her payments, is not in payment default and especially if an insolvency procedure has not been opened or a bankruptcy is not present.
- 5. The processing or transformation of the goods is always done for us. The processed goods serve as our security, but only to the value of the goods provided. Unless the conditional goods are processed with other objects, not belonging to us, we acquire title to the other processed items at the time of processing or combination.
- 6. We commit ourselves, to release the above mentioned securities, if the value exceeds the claims to be secured by 20%.

# Documents, protection rights

- 1. Pattern books, drawings and illustrations stay our property and have to be sent back immediately if demanded. It is forbidden for you to show our documents to competitors.
- 2. With manufacturing goods according to drawings, samples or other details of the purchaser, the purchaser reliefs us from any claims or rights of third parties.

## 08 Terms of payment

- 1. Our payment terms are 10 days, 3% discount, 30 days net. The goods invoiced on the day of delivery, the purchaser, except for declaratory judgment or in writing granted counterclaims, is not entitled to withhold payment or to explain the offset.
- 2. In case the payment is not carried out at the agreed point of time, we are authorised to charge the usual bank interest rates as of the day in arrears. To cover the out of court collection costs, we will charge the purchaser 5,00 EUR and if this has to be repeated, the collection cost will be doubled. Discount charges, exchange charges and default interest are due immediately. Bills of exchange and checks are accepted for payment. Exchange are accepted subject to a discounting.
- 3. If it goes to our knowledge, that the creditworthiness of the purchaser is reduced and we are afraid, that the customer can not meet its payment obligations (eg check lock), we are entitled to refuse delivery or change to prepayment. We also reserve the right to refuse the delivery. If the delivery has already been carried out, the invoice sum or the rest of the payment has to be completed immediately.

# Court of jurisdiction and choice of law

- 1. If the Purchaser is a merchant i.S.d. HGB, legal entity under public law or public law special fund, our company seat is place of performance and jurisdiction for all disputes arising from the contractual relationship, including on exchange and apparent liabilities arising, directly or indirectly disputes.
- 2. German rights apply to the contractual relationships.
- 3. Should any of these conditions be or become invalid, the validity of the contract and any other terms shall not be affected.

## Representation and contact



## Information

To find the responsible sales agency in your country please visit: www.multi-box.com

Besides innovative products, people are the most important factor in the chain from the initial idea to commissioning. Expertise, understanding of the requirements and experience in the use of our products are the most important preconditions for the realisation of your ideas and wishes.

MULTI-BOX gives you experienced and professional contacts in our globally operating sales network.

Make contact with us directly or contact one of our partners.

### Germany

### MULTI-BOX GmbH

Wallücker Bahndamm 7 DE-32278 Kirchlengern Tel.: +49 5223 49107-0 Fax: +49 5223 49107-28 info@multi-box.com www.multi-box.com



### Belgium

### ADBcomp bvba

Verreweidestraat 12 BE-8680 Koekelare Tel.: 0032-498 291 262 Fax: 0032-51 581 856 info@adbcomp.com www.adbcomp.com



### Denmark

### Brodersen Controls Ans

Trorodvej 8 DK-2950 Vedbaek Tel.: 4546740000 Fax: 4546757336 bc@brodersencontrols.com www.brodersencontrols.com



### TSP Tampereen Sähköpalvelu OY

Lentokentänkatu 9 FI-33901 TAMPERE Tel.: 0035 83251 5221 Fax: 0035 83251 5211 tsp@tsp.fi www.tsp.fi



### Greece

### **ADEM Electronics**

Karaiskaki str. 61 GR-13674 Aharnes Athens Tel.: 0030 2102401961 Fax: 0030 2102401406 info@ademcomp.gr www.ademcomp.gr



## Great Britain

### MULTI-BOX UK Office

Wallücker Bahndamm 7 DE-32278 Kirchlengern Tel: 0044 1803 835332 Fax: 0049 5223 49107-28 Headquarter: 0049 5223 49107-0 info@multi-box.com www.multi-box.com

### **Cadlow Enclosures**

Bridge House, The green Redgrave GB-IP22 IRP Diss, Norfolk Tel.: 441379898810 Fax: 441379898812 Info@cadlow.co.uk www.cadlow.co.uk



### Indonesia

### Merce Alliance Pte Ltd

No. 1 Maritime Square 09-23 HarbourFront Centre 99523 Singapore Tel.: +65 62711 011 Fax: +65 62711 055 sales@mercealliance.com www.mercealliance.com



### MecanoSistemi S.r.l.

Via Consorziale Saronnino 70/16 IT-21040 ORIGGIO Tel.: 0039 0296709050 Fax: 0039 296709396 mecanosistemi@tin.it www.mecanosistemi.it



### Malaysia

### Merce Alliance Pte Ltd

No. 1 Maritime Square 09-23 HarbourFront Centre 99523 Singapore Tel.: +65 62711 011 Fax: +65 62711 055 sales@mercealliance.com www.mercealliance.com



### Netherlands

### Dijkman Elektrotechniek B.V.

Wegastraat 18 NL-5015 BS Tilburg Tel.: 0031 013 536 01 44 Fax: 0031 0135427532 verkoop@dijkman.com www.dijkman.com

### I BHhox BV

Oerseweg 17 NL-7071 PP ULFT Tel.: 0031-315640546 Fax: 0031-315640612 info@lbhbox.nl www.lbhbox.nl

### ViFa Enclosures B.V.

Vitus Beringstraat 6 NL-7825 AJ Emmen Tel.: 0031 591 729002 Fax: 0031 591 729003 info@vifa-enclosures.nl www.vifa-enclosures.nl



### Treotham AS

Olav Brunborgs vei 27 NO- 1396 Billingstad Tel.: 4766778320 Fax: 4766778329 treotham@treotham.no www.treotham.no



### Austria

### ROGER Elektronische Bauteile Vertriebsges. m.b.H.

Samuel Morse-Straße 7 A-2700 Wiener Neustadt Tel.: 0043 2622 81313 Fax: 0043 2622 8131319 roger@roger.at www.roger.at



### Poland

### **APAR Biuro Handlove**

ul. Galczynskiego 6 PL-05-090 Raszyn Tel.: 48221012731 Fax: 48221012734 info@apar.pl www.apar.pl



### Russia

### Ex -electrics Llc.

Bol shoy RU-194044 Saint-Petersburg Tel.: 007812 448 54 16 Fax: 007812 448 54 16 mail@ex-electrics ru www.exelectrics.ru



### Sweden

### Garam Elektronik AB

Tellusvägen 43 SE-18636 Vallentuna Tel: 4687100340 Fax: 4687104227 info@garam.se www.garam.se



### Switzwerland

### EHS Elektrotechnik AG

Industriestraße 26 CH-8604 Volketswil Tel.: 0041/4490840-50 Fax: 0041/4490840-55 info@ehs.ch www.ehs.ch

### Hutmacher + Schlund AG

Tellistr. 116 CH-5000 Aarau Tel.: 41628378055 Fax: 41628378056 info@hutmacher-schlund.ch www.hutmacher-schlund.ch



### Singapore

### Merce Alliance Pte Ltd

No. 1 Maritime Square 09-23 HarbourFront Centre SG-099253 Singapore Tel.: 0065 6271 1011 Fax: 0065 6271 1055 sales@mercealliance.com www.mercealliance.com



### Slovenia PLASTRON d.o.o.

Partizanska cesta 10 SL-9250 Gronja Radgona Tel.: 38625611174 Fax: 38625611194 info@plastron.si www.plastron.si



### FG sistemas eléctricos Falconera des Gestions, s.l.

Cinca, 37 nau 1 - P.I.Santa Margarita ES-8223 Terrassa (Barcelona) Tel.: 34937844188 Fax: 34937313343 info@falconera.es www.falconera.es



## South Korea

SEOUL - METAL Company 194-1 Bugok-li Jangeung-myon KR-482-810 Yangju-si Kyongido

Tel : 82318265000 Fax: 82318265002



### Thailand

### Merce Alliance Pte Ltd No. 1 Maritime Square

09-23 HarbourFront Centre 99523 Singapore Tel.: +65 62711 011 Fax: +65 62711 055 sales@mercealliance.com www.mercealliance.com



### Czech Republic SVK Elektronik s. r. o.

Podebradská 186/56 CZ-18066 Praha 9 Tel.: 420266107483 Fax: 420266107321 svk@svk.cz www.svk.cz



### Vietnam

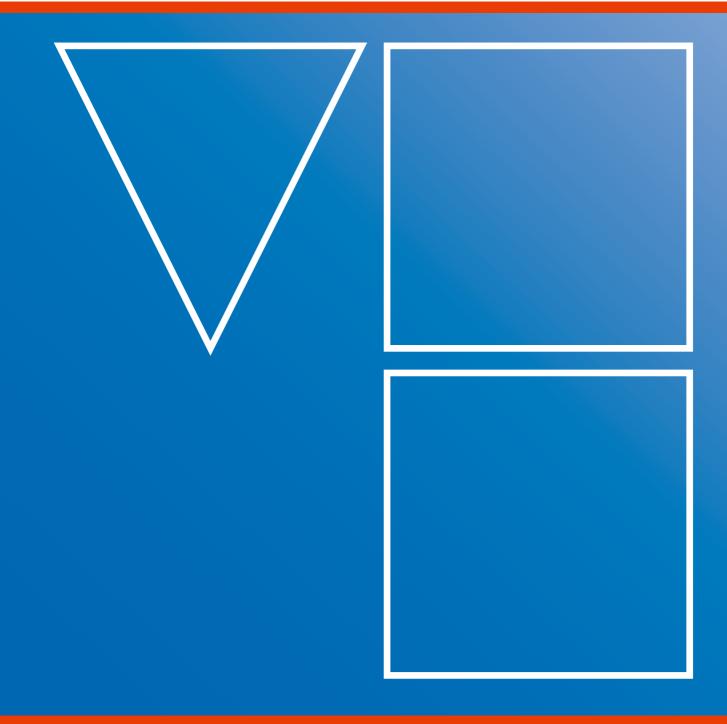
### Merce Alliance Pte Ltd

No. 1 Maritime Square 09-23 HarbourFront Centre 99523 Singapore Tel.: +65 62711 011 Fax: +65 62711 055 sales@mercealliance.com www.mercealliance.com



Wallücker Bahndamm 7 DE-32278 Kirchlengern

Tel.: +49 5223 49107-0 info@multi-box.com Fax: +49 5223 49107-28 www.multi-box.com



1.20177 Edition of 2000 pc: rinted in Germany